

Technical documentation

MiNexx-link-E



949905052500

Edition 1.0.0

08/30/2022

Version 1.00

Foreword

Must be followed!

Any information in this document is subject to change without notice and does not represent a commitment on the part of Minebea Intec unless legally prescribed. This product should only be operated/installed by trained and qualified personnel. In correspondence concerning this product, the type, name, and release number/serial number as well as all license numbers relating to the product have to be cited.

Note

This document is partially protected by copyright. It may not be changed or copied, and it may not be used without purchasing or written permission from the copyright owner (Minebea Intec). The use of this product constitutes acceptance by you of the abovementioned provisions.

Contents

1	Introduction		. 7		
	1.1	Read	the safety instructions and the manual	. 7	
	1.2	1.2 This is what operating instructions look like			
	1.3	This is	what lists look like	7	
	1.4	This is	s what warnings look like	7	
	1.5	Hotlin	е	8	
2	Safe	ety inst	ructions	. 9	
	2.1	Gener	al instructions	. 9	
	2.2	Intend	led use	. 9	
	2.3	Initial	inspection	. 9	
	2.4	Before	e operational startup	10	
		2.4.1	Installation	10	
		2.4.2	Use in Ex zones	10	
		2.4.3	Opening the device	10	
		2.4.4	Supply voltage connection	11	
		2.4.5	Protective ground connection	11	
		2.4.6	RF interference suppression	11	
		2.4.7	Failure and excessive stress	11	
		2.4.8	Important note	12	
		2.4.9	Repairs and maintenance	12	
3	Dev	vice des	cription	14	
	3.1	Transı	nitter types	14	
		3.1.1	General information	14	
		3.1.2	PR 5215/00	14	
		3.1.3	PR 5215/01	15	
		3.1.4	PR 5215/04	16	
		3.1.5	PR 5215/05	17	
		3.1.6	PR 5215/06	18	
		3.1.7	PR 5215/07	19	
		3.1.8	PR 5215/08	20	
		3.1.9	PR 5215/10	21	
		3.1.10	PR 5215/11	22	
	3.2	Overv	iew of the device	23	
		3.2.1	Communication protocols	23	
	3.3	Housi	ng	24	
		3.3.1	Housing dimensions	24	
		3.3.2	Indicator front	25	
		3.3.3	Overview of connections	26	

		3.3.4	Sticker	28	
4	Dev	vice ins	tallation	29	
	4.1	General instructions			
	4.2	Mech	anical preparation	30	
		4.2.1	Storage and transport conditions	30	
		4.2.2	Installation location	30	
		4.2.3	Unpacking	31	
		4.2.4	Checking the equipment supplied	31	
		4.2.5	Acclimatizing the device	31	
		4.2.6	cable connection	31	
		4.2.7	EMC-compliant installation	31	
	4.3	Hardv	vare construction	33	
		4.3.1	Network port	33	
		4.3.2	RS-485 interface	34	
		4.3.3	Digital inputs	35	
		4.3.4	Digital outputs (relay outputs)	37	
		4.3.5	Connection of analog load cells and platforms	39	
		4.3.6	Analog output	47	
		4.3.7	ProfiBus-DP interface	49	
		4.3.8	DeviceNet interface	52	
		4.3.9	CC-Link interface	54	
		4.3.10	ProfiNet I/O interface	55	
		4.3.11	EtherNet/IP interface	57	
		4.3.12	EtherCAT interface	59	
5	Get	ting st	arted	61	
	5.1	Switcl	hing on the device	61	
	5.2	Switcl	hing off the device	61	
	5.3	Devic	e warm-up time	61	
	5.4	Powe	r failure	61	
	5.5	Conne	ect device to the network	62	
		5.5.1	Connecting device to the network via DHCP	62	
		5.5.2	Connecting device to the network via static IP address	63	
	5.6	Data	backup	66	
	5.7	Overv	vrite protection	67	
		5.7.1	CAL switch	67	
	5.8	Perfo	rming a factory reset on the device	68	
6	Ор	erating		69	
	6.1	Opera	ating and display elements	69	
		6.1.1	TFT Color touch display	69	
		6.1.2	WEB display	70	
		6.1.3	Message dialog	74	

	6.2	Displa	y menu	. 75
	6.3	WEB r	nenu	. 78
		6.3.1	Weighing points	. 78
		6.3.2	Application settings	. 80
		6.3.3	Interfaces	. 80
		6.3.4	System	. 83
		6.3.5	Service	83
	6.4	Assigr	ו password	84
	6.5	Chang	je password	. 86
	6.6	Error	logging in	. 87
	6.7	Select	language	88
	6.8	Currer	nt date & time	. 89
	6.9	Serial	interface	. 90
	6.10	Digita	l inputs & outputs	. 90
	6.11	Defini	ng limits	91
	6.12	Config	juring the analog output	93
	6.13	Metro	logy parameters	. 95
	6.14	Calibra	ating internal weighing point	. 98
		6.14.1	General instructions	. 98
		6.14.2	Performing a new adjustment	. 99
		6.14.3	Modifying a adjustment	105
7	Мо	dBus pi	rotocol	106
	7 1	Gener	al description	106
_		- Gener		
8	SM	A proto	col	107
	8.1	Gener	al description	107
9	Fie	ldbus ir	iterface	108
	9.1	Gener	al notes	108
	9.2	Scale	protocol	108
		9.2.1	Data exchange range	109
		9.2.2	Reading and writing data with function numbers	112
		9.2.3	Reading and writing bits directly	114
		9.2.4	Waiting for the result of the action	115
		9.2.5	Function numbers	116
		9.2.6	Example: reading the gross weight	125
		9.2.7	Special note for DeviceNet and EtherNet/IP	127
10	CDM	Л		128
10	10 1	Gonor	al notes	120
	10.1	Flomo		120
	10.2		scipa	120
	10.3	Auure	son iy	129

10.4 System data	130
11 Error messages	133
11.1 Error messages measuring circuit	133
11.2 Error numbers @ "LAST_ERROR"	134
11.2.1 Weighing point error	134
12 Maintonanco/ronairs/cloaning	175
12 Maintenance/repairs/cleaning	122
12.1 Maintenance	135
12.2 Repairs	122
12.5 Cleaning	120
12.3.1 Instructions for cleaning	130
13 Safety inspection	137
14 Disposal	138
15 Specification	139
15.1 Equipment supplied	139
15.2 General technical data	139
15.2.1 Date/time buffer	139
15.2.2 Touch Display	139
15.2.3 Supply voltage connection version 24 V DC	139
15.3 Effect of ambient conditions	140
15.3.1 Ambient conditions	140
15.3.2 Electromagnetic Compatibility (EMC)	140
15.3.3 RF interference suppression	141
15.4 Weighing electronics data	141
15.4.1 Load cells	141
15.4.2 Principle	142
15.4.3 Accuracy and stability	142
15.4.4 Sensitivity	142
15.4.5 Connecting cables	143
15.5 Mechanics	143
15.5.1 Housing	143
16 Appendix	144
16.1 Certificates	144
16.1.1 MEU22001	145

1 Introduction

1.1 Read the safety instructions and the manual

- Please read the safety instructions and this manual carefully and completely before using the product.
- These are part of the product. Keep the safety instructions in a safe and easily accessible location.

1.2 This is what operating instructions look like

- 1. n. are placed before steps that must be done in sequence.
- ▶ is placed before a step.
 - ▷ describes the result of a step.

1.3 This is what lists look like

- indicates an item in a list.

1.4 This is what warnings look like

Signal words indicate the severity of the danger involved when measures for preventing hazards are not followed.

▲ DANGER

Warning of personal injury



DANGER indicates death or severe, irreversible personal injury which will occur if the corresponding safety measures are not observed.

Take the corresponding safety precautions.

⚠ WARNING



Warning of hazardous area and/or personal injury

WARNING indicates that death or severe, irreversible injury may occur if appropriate safety measures are not observed.

• Take the corresponding safety precautions.

▲ CAUTION



Warning of personal injury.

CAUTION indicates that minor, reversible injury may occur if

appropriate safety measures are not observed.

• Take the corresponding safety precautions.

NOTICE

Warning of damage to property and/or the environment.

NOTICE indicates that damage to property and/or the environment may occur if appropriate safety measures are not observed.

• Take the corresponding safety precautions.

Note: User tips, useful information, and notes.

1.5 Hotline

Phone: +49.40.67960.444 Fax: +49.40.67960.474 E-mail: help@minebea-intec.com

2 Safety instructions

2.1 General instructions

NOTICE

Warning of damage to property and/or the environment.

The device complies with the directives and standards on electrical equipment, electromagnetic compatibility, and the prescribed safety requirements. However, improper use can cause damage to persons and property.

The device was in perfect condition with regard to safety features when it left the factory.

To maintain this condition and to ensure safe operation, the user must follow the instructions and observe the warnings in this manual.

2.2 Intended use

The device is intended for use of the indicator for weighing functions. Device operation, commissioning and maintenance must be performed by trained and qualified personnel who are aware of and able to deal with the related hazards and take suitable measures for self-protection. The device reflects the state of the art.

No warranty is given that the device is free of faults, especially not in conjunction with third-party software and hardware components required for operation.

The manufacturer does not accept any liability for damage caused by thirdparty system components or due to incorrect use of the device. The use of this device signifies recognition of the stipulations listed above.

2.3 Initial inspection

Check the contents of the consignment for completeness. Check the contents visually to determine whether any damage has occurred during transport. If there are grounds for rejection of the goods, a claim must be filed with the carrier immediately. A Minebea Intec sales or service organization must also be notified.

2.4 Before operational startup

NOTICE

Visual inspection!

Before operational startup as well as after storage or transport, inspect the product visually for signs of mechanical damage.

The device should not be put into operation if it displays signs of visible damage and/or is defective.

2.4.1 Installation

The device is designed for mounting rail installation (35 mm, as per DIN 46277).

The device has to be installed in an EMC-compliant manner, see Chapter EMC-compliant installation.

To ensure proper cooling of the device, make sure air circulation around the device is not blocked. Avoid exposing the instrument to excessive heat, e.g. from direct sunlight and vibrations. The ambient conditions specified in Chapter Ambient conditions must be observed at all times.

With outdoor mounting, make sure that adequate weather protection is provided (for temperatures, see Chapter Ambient conditions).

2.4.2 Use in Ex zones

The indicator PR 5215 may not be used in potentially explosive atmospheres.

2.4.3 Opening the device

⚠ WARNING

Working on a device that is switched on can have lifethreatening consequences.

When removing covers or parts using tools, live parts may be exposed. Please note that capacitors in the device may still be charged even after disconnecting the device from all voltage sources.

- The device may only be opened by skilled service personnel in accordance with Minebea Intec specifications.
- Disconnect the device from the electrical supply.

This device contains electrostatically sensitive components. Therefore, potential equalization must be provided when working on the device (antistatic protection).

Before connecting or disconnecting additional devices from the data outputs, the device must be disconnected from the mains.

2.4.4 Supply voltage connection

Supply voltage $U_{DC} = 24 V + 10 \% / -15 \%$ The max. power consumption is 9 W.



The connection diagram is located on the right side of the housing.

For a connection to 230/115 V alternating current, an external power supply is required.

2.4.5 Protective ground connection

The protective ground connection is made via the mounting rails.

2.4.6 **RF interference suppression**

The device is intended for use in an industrial environment. Operation of this device in a residential environment is likely to cause radio frequency interference, see Chapter RF interference suppression. In this case, the operator may be required to take appropriate measures.

2.4.7 Failure and excessive stress

If there is any reason to assume that safe operation of the device is no longer ensured, shut it down and make sure it cannot be used. Safe operation is no longer ensured if any of the following is true:

- The device is physically damaged.
- The device does not function.
- The device has been subjected to stresses beyond the tolerance limits (e.g., during storage or transport).

2.4.8 Important note

Make sure that the construction of the device is not altered to the detriment of safety. In particular, leakage paths, air gaps (of live parts) and insulating layers must not be reduced.

Minebea Intec cannot be held responsible for personal injury or property damage caused by a device repaired incorrectly by an operator or installer.

2.4.9 Repairs and maintenance

2.4.9.1 General information

Repairs are subject to inspection and must be carried out at Minebea Intec.

In case of defect or malfunction, please contact your local Minebea Intec dealer or service center for repair.

When returning the device for repair, please include a precise and complete description of the problem.

Maintenance work may only be carried out by authorized technical personnel with expert knowledge of the hazards involved and the required precautions.

2.4.9.2 Electrostatically sensitive components

This device contains electrostatically sensitive components. Therefore, potential equalization must be provided when working on the device (antistatic protection).

2.4.9.3 Replacing fuses

The device does not have any replaceable fuse.

The load cell supply is protected against short circuit.

In case of loss of load cell supply, disconnect the device from the supply voltage, find out the cause and eliminate it.

After a cool down time of approx. 3 minutes, the supply voltage can be switched on again.

3 Device description

3.1 Transmitter types

3.1.1 General information

The transmitters in the PR 5215 series come in 9 expansion stages. Subsequent expansion of the expansion stage is not possible. The respective type is clearly designated by the corresponding number.

All of the devices are equipped with a touchscreen.

3.1.2 PR 5215/00



This type includes

- 3 digital inputs and outputs
- a port for the analog weighing electronics (ADC)
- a supply voltage connection
- a RS-485 interface
- a network port

3.1.3 PR 5215/01



This type includes

- 3 digital inputs and outputs
- a port for the analog weighing electronics (ADC)
- a supply voltage connection
- a RS-485 interface
- a network port
- a ProfiBus-DP interface

The ProfiBus-DP connection is established by D-Sub 9-pin plug connector (female) on the top of the device.

3.1.4 PR 5215/04



This type includes

- 3 digital inputs and outputs
- a port for the analog weighing electronics (ADC)
- a supply voltage connection
- a RS-485 interface
- a network port
- a DeviceNet interface

The DeviceNet connection is established by 5-pin plug connector (female) on the top of the device.

3.1.5 PR 5215/05



This type includes

- 3 digital inputs and outputs
- a port for the analog weighing electronics (ADC)
- a supply voltage connection
- a RS-485 interface
- a network port
- a CC-Link interface

The CC-Link connection is established by 5-pin plug connector (female) on the top of the device.

3.1.6 PR 5215/06



This type includes

- 3 digital inputs and outputs
- a port for the analog weighing electronics (ADC)
- a supply voltage connection
- a RS-485 interface
- a network port
- a ProfiNet I/O interface

The ProfiNet I/O connection is established by RJ-45 plug connector ($2\times$, female) on the top of the device.

3.1.7 PR 5215/07



This type includes

- 3 digital inputs and outputs
- a port for the analog weighing electronics (ADC)
- a supply voltage connection
- a RS-485 interface
- a network port
- an EtherNet/IP interface

The EtherNet/IP connection is established by RJ-45 plug connector (2×, fe-male) on the top of the device.

3.1.8 PR 5215/08



This type includes

- 3 digital inputs and outputs
- a port for the analog weighing electronics (ADC)
- a supply voltage connection
- a RS-485 interface
- a network port
- an EtherCAT interface

The EtherCAT connection is established by RJ-45 plug connector (2×, female) on the top of the device.

3.1.9 PR 5215/10



This type includes

- 3 digital inputs and outputs
- a port for the analog weighing electronics (ADC)
- a supply voltage connection
- a RS-485 interface
- a network port
- an analog output

3.1.10 PR 5215/11



This type includes

- 3 digital inputs and outputs
- a port for the analog weighing electronics (ADC)
- a supply voltage connection
- a RS-485 interface
- a network port
- a ProfiBus-DP interface
- an analog output

Note: The Profibus-DP interface and the analog output are located on a so-called CombiCard.

The ProfiBus-DP connection is established by D-Sub 9-pin plug connector (female) on the top of the device.

3.2 Overview of the device

- Accuracy 6,000 d (Class III) for the weighing electronics
- High-speed conversion with response times from upto 10 ms
- Weight display with status and mass unit on a TFT Color touch display
- Digital filter with adjustable characteristic line
- Electrically isolated interfaces
- 3 programmable pairs of limits
- Supply voltage connection $U_{DC} = 24 V$
- Connection via plug connector for load cells, inputs and outputs, serial interfaces
- Ethernet connection
- The device is snapped to a mounting rail.

The menu-guided adjustment and configuration of the device are carried out on a notebook/PC via ethernet.

- Adjustment using weights according to the mV/V method or directly using load cell data (SMART calibration)
- Analog output 0/4 to 20 mA, configurable for gross/net weight (only PR 5215/10 and ../11)
- Analog weight value via field bus
- 3 digital inputs, electrically isolated
- 3 digital outputs, electrically isolated
- Overwrite protection:
 via CAL switch (on the front of the device)

3.2.1 Communication protocols

For RS-485:

- Remote display protocol
- SMA protocol
- ModBus-RTU protocol

Field bus slave:

- ProfiBus-DP
- DeviceNet
- CC-Link
- ProfiNet I/O
- EtherNet/IP
- EtherCAT

For the LAN interface:

- ModBus-TCP
- Ethernet TCP/IP
- OPC

3.3 Housing

3.3.1 Housing dimensions

Example: PR 5215/00



All dimensions in mm.

	Pos.	Name
	1	TFT Color touch display 1.77"
	2	Ethernet port
Minebea intec 1 MiNexx link E	3	CAL switch

3.3.2 Indicator front

3.3.3 Overview of connections



Pos.	Connection	Description
1	3 digital inputs	Contact inputs, for example, can be implement- ed. See Chapter Digital inputs for an example.
2	Fieldbus interface	The corresponding device (see Chapter Trans- mitter types) can be included under a commu- nication master (e.g. Siemens S7 ProfiBus) as a field bus slave.
3	Analog weighing electronics	Analog weighing platforms and analog load cells can be connected (via a cable junction box).
4	1 analog output	The analog output can be used to control valves, for example.
5	Supply voltage connection	U _{DC} = 24 V
6	RS-485 interface	The following devices can be connected via the serial interface:Remote displayPC via SMA protocol
0	3 digital outputs	Current or voltage inputs, for example, can be implemented. See Chapter Digital outputs (re- lay outputs) for an example.
8	Ethernet port	The Ethernet port is used for configuration of the device, ModBus-TCP, Ethernet-TCP/IP and OPC functionality.

3.3.4 Sticker

DIGITAL IN LC SUPPLY DI1 DI2 DI3 DIGND PE PE V+ V-5 6 7 8 9 10 11 12 Ŷ ф П † I SIGN SENSE M+ M- S+ S-2 3 1 4 Green Grey White Black Red Blue 24 VDC / 9 W 13 14 15 16 PE + - PE POWER SUPPLY R Π s 21 22 23 24 17 18 19 20 DO1 DO2 DO3 DOGND RxB RxA TxB TxA RS 485/422 T DIGITAL OUT

Connection diagram

The connection diagram is located on the right side of the housing.



The connection diagram of the analog output is located on the left side of the housing.

Identification plate



The identification plate is located on the left side of the housing.

4 Device installation

4.1 General instructions

Before starting work, please read Chapter 2 and follow all instructions.

⚠ WARNING

Warning of hazardous area and/or personal injury



Installation work must be performed by trained and qualified personnel who are aware of and able to deal with the related hazards and take suitable measures for self-protection.

⚠ WARNING



Warning of hazardous area and/or personal injury
All cable connections must be protected from damage.

Note:

- Measurement cables should be kept away from power equipment.
- Signal cables and measurement cables should be installed separately from electric power lines.
- Measurement cables should be laid in separate cable conduits.
- Network cables should be crossed perpendicularly.

Further procedures:

- Check the consignment: make sure that all components are present.
- Safety check: inspect all components for damage.
- Make sure that the on-site installation is correct and complete including cables, e.g. power cable fuse protection, platform scale, load cells, junction box, data cables, console/cabinet, etc.
- Also mount plug-in cards where appropriate (instrument must be disconnected from all sources of power).
- Follow all device installation instructions related to application, safety, ventilation, sealing and environmental influences.
- Connect the cable from the junction box or platform scale/load cell.
- Connect additional data cables/network cables etc. as needed.
- Connect the supply voltage.
- Check the installation.

4.2 Mechanical preparation

4.2.1 Storage and transport conditions

NOTICE

Material damage is possible.

Unpacked devices may lose their precision due to strong vibrations; strong vibrations may impair the safety of the device.

Do not subject the device to extreme temperatures, moisture, shocks, and vibrations.

4.2.1.1 Storage temperature

Storage temperature range: -20...+70 °C

4.2.1.2 Transport conditions

The packaging for transportation of Minebea Intec devices was designed to avoid transport damage. It is recommended that the box and all parts of the packaging should be kept for future storage or transportation of the device.

To avoid damage to the device, all cables must be removed before packaging it for transportation.

4.2.2 Installation location

Avoid unsuitable influences at the installation location:

- Extreme temperatures and excessive temperature fluctuations (see Chapter Ambient conditions)
- Heat due to proximity to heaters or due to direct sunlight
- Aggressive chemical vapors
- Extreme moisture (see Chapter Ambient conditions)
- Extreme vibrations (see Chapter Ambient conditions)

4.2.3 Unpacking

- Unpack the device and check it for visible external damage.
 - If there is damage, follow the instructions in Chapter Safety inspection.
- Keep the original packaging in case the device needs to be returned. Remove all cables before sending.

4.2.4 Checking the equipment supplied

- Transmitter
- Safety instructions

4.2.5 Acclimatizing the device

If a cold device is brought into a warm environment, condensation may form.

Keep the device disconnected from the mains and allow it to acclimatize at room temperature for approx. two hours.

4.2.6 cable connection

Have all required parts, technical documents and tools at hand for control cabinet installation.

Other procedure:

- Install the mounting rail (35 mm) in the switch cabinet with rail connector, screen clamping rail and screen clamp.
- Install the device.
- Secure the cable at the place of installation, e.g. using cable ties.
- Remove the insulation from the cable ends and keep the strands short.
- Connect the screens to the screen clamping rail using screen terminals; see Chapter EMC-compliant installation.

4.2.7 EMC-compliant installation

4.2.7.1 Connecting the screens and the equipotential bonding conductor

- Only use screened data cables.
- Connect screens to ground on both sides.
- Keep unscreened cable ends short.

- Establish a low-resistance connection between the screen clamping rail and the cabinet/housing.
- Use a metallic or metalized connector housing.
- Establish equipotential bonding between devices/system components (this is essential for Ex applications).
- Use a standardized reference potential.
- Connect the mounting rail to protective ground.
- Keep measurement and data cables away from power cables.



Pos.	Name
1	Mounting rail (35 mm)
2	Rail connector (e.g. Phoenix AB-SK 65D)
3	Screen clamping rail (e.g. Phoenix NLS-CU 3/10)
4	Screen clamp (e.g. Phoenix SK8-D)

4.3 Hardware construction

4.3.1 Network port

The device has an internal Ethernet port.

NOTICE

Damaged data will bring a stop to IT operations.

Protect the IT network to prevent unauthorized access.

The current IT security guidelines must be followed so as to minimize the risks.

4.3.1.1 Ethernet port

The Ethernet port contains a powerful TCP/IP interface connection with transfer rates of 10 or 100 Mbit/s.



Technical data

Description		Data
yel Connection ^{grn}		RJ-45 plug connector (female) on the device front yellow (yel): lights up when there is an existing con- nection (link) green (grn): flashing on data traffic (activity)

Description	Data
Transfer rate	10 Mbit/s, 100 Mbit/s, full/half duplex, auto-detec- tion
Default IP address	192.198.0.100, DHCP is switched on
Subnet Mask	255.255.255.0
Connection mode	Point to point
Potential isolation	yes
Cable type	CAT 5 patch cable, twisted pair, screened
Cable impedance	150 Ω
Cable length	max. 115 m

Technical data (continued)

4.3.2 RS-485 interface

The device is equipped with an integrated RS-485 interface. The interface can be configured by software.

The connection diagram is located on the right side of the housing.



Technical data

Description	Data
External Connection	4-pin plug connector
Number of channels	1
Туре	RS-485, full duplex
Transfer rate [Bit/s]	300, 600, 1200, 2400, 4800, <9600>, 19200

Description	Data
Bits/Stop bit	Remote display: <7/1>
	SMA protocol: <8/1>
	Modbus-RTU protocol: <8/1>
Parity	Remote display: <even></even>
	SMA protocol: <none></none>
	Modbus-RTU protocol: <none></none>
Signals	TxA, RxA (R-), TxB, RxB (R+)
Potential isolation	yes
Cable type	Twisted pair, screened (e.g., LifYCY 2×2×0.20)
	1 pair of wires for ground (GND).
Cable gauge	1.5 mm ²
Cable length	max. 1000 m

Technical data (continued)

<...> = preset values (factory settings)

4.3.3 Digital inputs

3 passive opto-decoupled inputs are permanently built into the device. The interface can be configured by software.

The connection diagram is located on the right side of the housing.



Description	Data
External connection	4-pin plug connector
Number of inputs	3 (DI1, DI2, DI3)
Input voltage	Low: U _{DC} = 05 V High: U _{DC} = 1030 V Passive: external power supply required
Input current	<11 mA @ U _{DC} = 24 V <5 mA @ U _{DC} = 12 V
Signals	DIGND (-) common for all inputs
Potential isolation	yes, via optocoupler
Cable length	max. 50 m, screened

Technical data

Example:

Contact input



① Supply unit U_{DC} = 24 V 0.5 A If the voltage at terminals (in this example: DI1-DIGND) is U_{DC} = 10 V,

input DI1 is active (true).
4.3.4 Digital outputs (relay outputs)

3 passive opto-decoupled outputs are permanently built into the device. The interface can be conigured by software.

The connection diagram is located on the right side of the housing.



Description	Data
External connection	4-pin plug connector
Number of outputs	3 (DO1, DO2, DO3)
Supply voltage	max. 30 V external
Switching current	max. 30 mA
Signals	DOGND (-) common for all outputs
Potential isolation	yes, via optocoupler
Cable length	max. 50 m, screened

Example:

Relay control (power output)



① Supply unit U_{DC} = 24 V 0.5 A

② Inductive load for free-wheel diode

The relay switches when the output DO1 is active (true).

To protect the output circuit, relays must be equipped with free-wheel diodes.

Example:

Voltage output



① Supply unit U_{DC} = 24 V 0.5 A

When the output DO1 is active (true), the output voltage drops from $U_{DC} = 24/U_{DC} = 12$ V to $U_{DC} < 3$ V.

⁽²⁾ The load resistance must be 2.2/1 k Ω .

4.3.5 Connection of analog load cells and platforms

4.3.5.1 General instructions

The device is equipped with an integrated connection for analog weighing electronics. The interface can be configured by software.

The connection diagram is located on the right side of the housing.



The supply voltage is protected against short circuit/overload. Analog platforms can be connected to the device., see Chapter Connecting an analog weighing platform with a 6-wire cable.

Load cells can be connected to the device as follows:

- One load cell directly, see Chapter Connecting a load cell with a 4-wire cable and Connecting a load cell with a 6-wire cable
- several load cells in the junction box via connecting cable, see Chapter-Connecting between 2 and 8 load cells (650 Ω) using a 6-wire connection cable and Sticker

Note: Do **not shorten** the load cell cable. Connect the prepared cable end and roll up the excess length.

Terminal contact	Со	nnection	De	scription	Color
M+	+	Meas.	+	Signal/LC output	green
M-	-	Meas.	-	Signal/LC output	gray
S+	+	Sense	+	Sense	white
S-	-	Sense	-	Sense	black
PE				Screen	
+	+	Supply	+	Supply/excitation	red
-	_	Supply	-	Supply/excitation	blue
PE				Screen	

Transmitter terminals

Note:

The colors listed here apply for the Minebea Intec products.

Color code

bk	=	black
bu	=	blue
gn	=	green
gу	=	gray
rd	=	red
wh	=	white

For additional information on the connection, refer to the corresponding technical documentation.

4.3.5.2 Connecting an analog weighing platform with a 6-wire cable

Connection example



① Screen

② Mounting rail

③ Potential equalization

4.3.5.3 Connecting a load cell with a 4-wire cable



Connection example

Provide the following links between the terminal contacts:

① from + Supply (+V) to + Sense (+S)

② from – Supply (-V) to – Sense (-S)

Further connections:

- ③ Screen
- ④ Mounting rail
- ⑤ Potential equalization

4.3.5.4 Connecting a load cell with a 6-wire cable



Connection example

- 1 Screen
- ③ Mounting rail
- ④ Potential equalization

4.3.5.5 Connecting between 2 and 8 load cells (650 Ω) using a 6-wire connection cable

Connections are made via cable junction box PR 6130/.. using connection cable PR 6135/.. or PR 6136/... .

Recommendation

- Install cable in steel pipe connected to a ground potential.
- The distance between the measuring cables and the power cables should be at least 1 m.

Load cell supply circuit

- Load resistance of load cell circuit \geq 75 Ω , e.g., 8 load cells of 650 Ω each
- The supply voltage is fixed at $U_{DC} = 5 V$ and protected against short circuits.

For further technical data, see Chapter General technical data.

Note:

If hum interference occurs, the cable screens should only be connected on one side.

Depending on the design of the cable junction box used, either the jumper J3 must be removed or the cable screens must be disconnected from the terminal contacts highlighted in yellow.

Connection example



① Cable junction box

- ② Screen
- ③ The cable screen is connected to the load cell housing.
- ④ Potential equalization
- ⑤ Transmitter
- ⁶ Mounting rail

4.3.5.6 Testing the measuring circuit

A simple test with the load cells connected can be carried out with a multimeter.

Note:

In the case of an external load cell supply voltage or use of an isolating unit, the internal load cell supply is not relevant.

Supply voltage



Sense voltage



Measuring voltage



Measuring voltage



4.3.6 Analog output

An active analog output is integrated into the device. The interface can be configured by software.

The connection diagram is located on the left side of the housing.



Description	Data
External connection	4-pin plug connector
Number	1 active current output:
	0/4-20 mA (max. 24 mA), 10 V output voltage via ex- ternal 500 Ω resistor
Function	Gross/Net weight/Transparent/Selected, config- urable
Range	0/4-20 mA, configurable
Resolution	e.g. 0-20 mA in max. 40,000 counts
Linearity error	@ 0-20 mA: 0.04 %; @ 4-20 mA: 0.02 %
Temperature error	<100 ppm/K
Zero point error	0.05 %
Max. error	<0.1 %
Load	max. 0500 Ω
Protected against shortcircuit	yes
Potential isolation	yes

Technical data (continued)

Description	Data
Cable type	Twisted pair, screened (e.g., LifYCY 2×2×0.20)
Cable length	<150 m, screened

Analog signal "current output"



① 0/4-20 mA; ≤500 Ω

Current is supplied directly via the terminal contacts.

Analog signal "voltage output"



1 0-10 V; 500 Ω

2 The voltage level corresponds to the voltage drop at the external 500 Ω resistor.

4.3.7 ProfiBus-DP interface

With the Profibus-DP a centrally directed data exchange between master and slaves is possible. The master (e.g. automation system PLC) carries out the cyclic exchange of process data with the slaves (drives, I/O) one after the other, in a fixed sequence.

Communication protocols and syntax comply with the ProfiBus-DP standard to IEC 61158.

The interface can be configured by software.



Description	Data
External connection	D-Sub 9-pin plug connector (female)
Transfer rate	9.6 kbit/s to 12 Mbit/s, baud rate auto-detection
Connection mode	ProfiBus network, connections can be made/re- leased without affecting other stations.
Protocol	PROFIBUS-DP-V0 SLAVE to IEC 61158
Configuration	GSD file "MINE5215.gsd"
Bus termination	The bus termination in the last device is implement- ed via the integrated terminating resistor in the ProfiBus plug connector.
Cable type	ProfiBus "special"; color: violet; screened twisted pair cable

Description	Data
Cable impedance	150 Ω
Cable length	The max. distance of 200 m can be extended at 1.5 Mbit/s by means of an additional repeater.
Certificates	PROFIBUS Nutzerorganisation e.V. grants to HMS In- dustrial Networks AB Certificate No: Z01951 Model Name: Anybus CompactCom 40 PROFIBUS DP-V1 Revision: 1.8; SW/FW: 1.08; HW: 1.0 GSD: HMSA1815.GSD, File Version: 16-8-2019 Test Report Number: PCN214-DPS-01

Technical data (continued)

Note: The GSD file is available to download online: http://www.minebea-intec.com

ProfiBus connection





The device is the only/last slave in the bus. * screen on connector housing The device is not the only/last slave in the bus. * screen on connector housing

Pin assignment	Signal	Color	Description
Housing	S		Screen
1			not connected
2			not connected
3	RxD/TxD-P (positive) according to RS-485 specification	red	Send/receive data Data core B/D (P)
4 if required	RTS		"Request To Send" (only when using a repeater)
5	DGND		Insulated GND to RS-485 side
6	VP		Insulated power supply +5 V to RS-485 side
7			not connected
8	RxD/TxD-N (negative) according to RS-485 specification	grün	Send/receive data Data core A/D (N)
9			not connected

Allocation of the D-sub 9-pin plug connector

Note:

Only plug connections with integrated terminating resistors may be used. The terminating resistor must be turned on in the last slave.

4.3.8 DeviceNet interface

The DeviceNet fieldbus is a complete DeviceNet adapter (slave) with CAN controller.

The states of the second secon

The interface can be configured by software.

Description	Data	
External connection	5-pin plug connector (female)	
Transfer rate	125, 250 and 500 kbit/s	
Protocol	 DeviceNet Master Slave Polling procedure (polled IO) CRC error recognition according to IEC 62026 (EN 50325) Max. 64 station nodes Data width max. 512 bytes "input & output" 	
Configuration	EDS file "MINE_5215.eds" MAC-ID (162)	
Potential isolation	yes, optocoupler and DC/DC converter	
Bus termination	120 Ω at the cable ends	
Cable type	DeviceNet; color: petrol green; 2x2 twisted pair; screened	
Cable impedance	150 Ω	

Cable lengthDepends on cable type and transmission rate: 100 t 500 mCertificatesTest Information - Vendor Name: HMS Industrial Networks AB - Composite Test Revision: CT25 - ODVA File Number: 11307.01Product Information - Network Category: Node - Identity Object Instance - Vendor ID (Attribute 1): 90 - Device Type (Attribute 2): 0x2B - Device Profile: Name Generic Device (keyable) - Product Code (Attribute 3): 63 - Product Name (Attribute 7): CompactCom 40 DeviceNet™ - Product Revision (Attribute 4): 1.006 - SOC File Name: 7129_DeviceNet.stc	Description	Data
CertificatesTest Information-Vendor Name: HMS Industrial Networks AB-Composite Test Revision: CT25-ODVA File Number: 11307.01Product InformationNetwork Category: Node-Identity Object Instance-Vendor ID (Attribute 1): 90-Device Type (Attribute 2): 0x2B-Device Profile: Name Generic Device (keyable)-Product Code (Attribute 3): 63-Product Name (Attribute 7): CompactCom 40 DeviceNet™-SOC File Name: 7129_DeviceNet.stc	Cable length	Depends on cable type and transmission rate: 100 to 500 m
	Certificates	 Test Information Vendor Name: HMS Industrial Networks AB Composite Test Revision: CT25 ODVA File Number: 11307.01 Product Information Network Category: Node Identity Object Instance Vendor ID (Attribute 1): 90 Device Type (Attribute 2): 0x2B Device Profile: Name Generic Device (keyable) Product Code (Attribute 3): 63 Product Name (Attribute 7): CompactCom 40 DeviceNet[™] Product Revision (Attribute 4): 1.006 SOC File Name: 7129_DeviceNet.stc

Technical data (continued)

Note:

The EDS file is available to download online: http://www.minebea-intec.com

Allocation of the 5-pin plug connector

Pin assignment	Signal	Color	Description
Cable sheath			Special DeviceNet cable (certified)
1	V-	black	negative power supply
2	CAN_L	blue	CAN_L bus signal
3	S		Cable screen
4	CAN_H	white	CAN_H bus signal
5	V+	red	positive power supply

4.3.9 CC-Link interface

The CC-Link fieldbus contains all functions to provide a complete CC-Link slave.



The interface can be configured by software.

Description	Data
External connection	5-pin plug connector (female)
Transfer rate	156; 625 kbps; 2,5; 5, 10 Mbps
Protocol	 CC-Link Slave CRC error recognition according to IEC 62026 (EN 50325) Max. 64 station nodes 128 I/O bits and 16 (32 bit) words
Configuration	CSPP-Datei "MINE_5215.cspp"
Potential isolation	yes, optocoupler and DC/DC converter
Bus termination	110 Ω at the cable ends
Bus load	100 mA
Cable type	2x2 twisted pair; screened

Technical data (continued)

Description	Data
Cable length	10 m @ 10 Mbps, 1200 m @ 156 kbps
Certificates	 Description of product: Anybus Compact Com 40 CC-Link Type: ABCC-M40-CCL Ver. : Hardware: 1.1, Software: 1.01 CC-Link: 1.10/2.0 Reference Number: 934

Note: The CSPP file is available to download online: http://www.minebea-intec.com

Allocation of the 5-pin plug connector

Pin assignment	Signal	Description				
1	DA	Communication RS-485 RxD/TxD (+)				
2 DB		Communication RS-485 RxD/TxD (–)				
3	GND	digital ground				
4	S	Cable screen				
5	PE, according to AnyBus S- specification	Housing ground				

4.3.10 ProfiNet I/O interface

The ProfiNet I/O fieldbus is a complete ProfiNet I/O adapter (slave) with CAN controller.

The interface can be configured by software.



Description	Data
External connection	2× RJ-45 plug connector (female)
Transfer rate	10 Mbit/s and 100 Mbit/s Auto-detection (10/100 Mbit/s half duplex/full duplex)
Protocol	ProfiNet I/O
Connection mode	Network
Configuration	XML file "GSDML-Vx.xx-Minebea-PR5215-2-Port- xxxxxx.xml"
Potential isolation	yes
Cable type	Twisted pairs, screened, e.g., patch cable CAT5 Autolink (straight or crossover)
Cable impedance	150 Ω
Cable length to HUB	max. 115 m
Certificate	 Report: PN005-1, 12.02.2007; Certificate no.: Z10931 Model Name: Anybus CompactCom 40 PIR- PROFINET-IRT Revision: SW/FW:V1.50.01; HW: 2 Identnumber: 0x010C; 0x0010 DAP: DAP 1, 0x80010000

Note:

The XML file is available to download online: http://www.minebea-intec.com

NOTICE

Fieldbus parameters

Recommendation for a Siemens S7, for example

- Fieldbus slave setting:
- Use DHCP [on] as per the default settings and activate the master as a DHCP server (W [Allocate IP adr via IO controller]).

NOTICE

Slave – master device names

A unique device name must be assigned out of the master. This name is given highest priority when establishing a connection.

- When replacing devices or servicing, please note:
- As well as the IP address, the device name must correspond to that of the replacement device. Explicit assignment out of the master is required.



4.3.11 EtherNet/IP interface

The EtherNet/IP fieldbus is a complete EtherNet/IP adapter (slave) for network connection.

The interface can be configured by software.



Technische Daten

Bezeichnung	Daten
External connection	2× RJ-45 plug connector (female)
Transfer rate	10 Mbit/s and 100 Mbit/s Auto-detection (10/100 Mbit/s half duplex/full du- plex)
Protocol	EtherNet/IP
Connection mode	Network
Configuration	EDS file "min_5215_ethernetip.eds"
Potential isolation	yes
Cable type	Twisted pairs, screened, e.g., patch cable CAT5 Au- tolink (straight or crossover)
Cable impedance	150 Ω
Cable length to HUB	max. 115 m
Certificate	 ODVA for HMS Industrial Networks AB EtherNet IP specification ODVA file no. 11270.02 Test date: June 17, 2016 Vendor ID 90 Product code: 55 Product name: CompactCom 40 EtherNet/IP

Note:

The EDS file is available to download online: http://www.minebea-intec.com

4.3.12 EtherCAT interface

The EtherCAT fieldbus is a complete EtherCAT adapter (slave) for the network connection with full duplex features of 100BASE-TX. These are fully utilized so that effective data rates of almost 200 MBit/s can be achieved. EtherCAT is an open technology that is standardized in IEC 61158 and IEC 61784 as well as in ISO 15745-4.

The interface can be configured by software.



Description	Data
External connection	2× RJ-45 plug connector (female)
Transfer rate	approx. 200 MBit/s Full duplex
Protocol	EtherCAT Cyclic transmission of I/O data Acyclic transmission of data such as parameters, di- agnostics, device identification
Connection mode	Network
Configuration	EDS file "min_5215_EtherCAT-2Port.xml"

Technical data (continued)

Description	Data		
Potential isolation	yes		
Cable type	Twisted pairs, screened, e.g., patch cable CAT5 Au- tolink (straight or crossover)		
Cable impedance	150 Ω		
Cable length to HUB	max. 115 m		
Certificate	 Product Name: Anybus CompactCom 40 Ether-CAT Product Code: 0x36 Revision Number: 0x20009 Secondary Vendor ID: 0xE000001B Test Report Number: 0x1B_004 		

Note:

The EDS file is available to download online: http://www.minebea-intec.com

5 Getting started

5.1 Switching on the device

The device is started up via a notebook/PC using an Internet browser.

Note:

The following steps must be followed when connecting the device to mains voltage for the first time:

- Assign password, see Chapter Assign password
- Set the date and time, see Chapter Current date & time.
- Set up the network (only necessary if the device is to be used or configured in the network), see Chapter Connect device to the network.

5.2 Switching off the device

The device is switched off by disconnecting the supply voltage (24 V) or by loosening the plug connector.

5.3 Device warm-up time

A warm-up time of 30 minutes for the device is required before adjustment/ calibration is started.

5.4 Power failure

In the event of a power failure, all entered configuration, adjustment and calibration parameters are retained.

5.5 Connect device to the network

5.5.1 Connecting device to the network via DHCP

How to connect the device to the network?

Note:

Factory setting of the device: "Use DHCP" is switched on.

Requirements:

- DHCP server of the network is active.
- Notebook/PC is switched on and connected to the network.
- The device is switched on.
- 1. Connect the device to the network via network cable.
- Show the IP address (factory setting) on the display under [View settings] → [Interfaces] → [Network]
- 3. Open a WEB browser on the notebook/PC and enter the IP address in the input field of the WEB browser and confirm.

Note: If DHCP is switched on by default, it does not need to be activated separately.

- \triangleright The login window of the device appears.
- 4. Assign password or enter existing one and click [Login].
 - \triangleright The menu window appears.

5.5.2 Connecting device to the network via static IP address

How to connect device to the network via static IP address?

Note:

Factory setting of the device: "Use DHCP" is switched on.

Note:

A direct connection between device and notebook/PC is also possible if "Use DHCP" is switched on. The device uses the last IP or the default IP if it does not receive an IP from a DHCP server. Connecting the device is described below.

Requirements:

- Notebook/PC is switched on and connected to the network.
- The device is switched on.
- 1. Connect the device to the network via network cable.
- 2. Show the IP address (factory setting) on the display in the [Network] menu.



- On the notebook/PC, open [Control Panel] → [Network and Internet] → [Network Connections].
- 4. Right-click on [Ethernet] and left-click on [Properties].
 - \triangleright A window appears.

Ethernet Properties	×
Networking Authentication Sharing	
	^
Internet Preteoral Version & (TCP//P	
	- (4)
 A standard of the standard stand standard standard stand standard standard stand standard standard stand standard standard stand standard standard stand standard standard standard	~
<	>
	Properties

- 5. Under [Networking] select the protocol shown and click [Properties].
 - \triangleright A window appears.

Internet Protocol Version 4 (TCP/IPv4) Properties							
General Alternative Configuration							
You can get IP settings assigned automatically if your network supports this capability. Otherwise, you need to ask your network administrator for the appropriate IP settings.							
Obtain an IP address automatical	lly						
Use the following IP address:							
IP address:							
Subnet mask:							
Default gateway:							
Obtain DNS server address autor	matically						
Use the following DNS server add	dresses:						
Preferred DNS server:							
Alternative DNS server:							
Validate settings upon exit	Advanced						
	OK Cancel						

Internet Protocol Version 4 (TCP/IPv4) Properties				
General				
• Use the following IP address:				
IP address:	192.168.0.1			
Subnet mask:	255.255.255.0			
Default gateway:				
	OK Cano	el		

- 6. Select [Use the following IPaddress:].
- 7. Enter the same IP address as PR 5215 (see display), only the 4th byte must be different.

Example:

PR 5215: 192.168.0.100 Notebook/PC: 192.168.0.1

- 8. Enter the same subnet mask as PR 5215 (see display).
- 9. Confirm the selection with [OK].
- 10. Open a WEB browser on the notebook/PC and enter the IP address in the input field of the WEB browser and confirm.
 - \triangleright The login window of the device appears.
- 11. Assign password or enter existing one and click [Login].

Note: If [View only mode] is clicked, the parameters are only displayed. It is not possible to change the parameters.

 \triangleright The menu window appears.

= : [Ne	twork]					
× A Max 6000 g d=0.1g	•	0.0 g		ሊ _{Admin}		Minebea intec
Weighing points	Network					
Interfaces	Modbus TCP slave address	1				
Serial Interface	Use DHCP					
Digital inputs & Outputs	Network address		92.168.0.100			
Network	Subnet mask		255.255.255.0			
Profibus-DP	Gateway		192.168.0.1			
Analog output	Hardware address	E	30:34:28:31:93:16			
Application V						
System						
Service						

- 12. If necessary, make further settings in consultation with the responsible system administrator.
- 13. Save the settings.

5.6 Data backup

Additional overwrite protection is provided for adjustment/calibration data and parameters (see Chapter CAL switch).

5.7 Overwrite protection

5.7.1 CAL switch

Overwrite protection can be activated via a CAL switch to protect the metrological parameters against unauthorized access.



The CAL switch is located on the front of the device.

Write protection not activated	Write protection activated			
opened	closed			
Changes to the metrological parame- ters can be carried out.	Blocks changes to the followingmetrological parameters:Weighing ranges/parametersCalibrate/adjust			

The CAL switch can be protected by the customer with a suitable sticker.

5.8 Performing a factory reset on the device

Note:

A factory reset can only be performed if the CAL switch is open. The IP address and the host name are not affected by this.

Restarting has the following effects on the device

- Current process steps are deleted.
- The factory default settings are restored.



- 1. Click [More functions] \rightarrow [Backup/Restore/Factory reset].
 - \triangleright A selection window appears.

×	A Max 6000 g d=0	1.1g	0.0 g	ሊ Admin	English	07-07-2022 14:06:54	Minebea intec
Weighing points		^	Backup/Restore/Factory Reset				
Interfaces		\sim	Restore configuration				
Application		\sim	To update the device you need to select a .xml that is located on your local filesystem. Please drap and drop the file into the box below.				
System							
Service		\sim					
Service contact			Drag and drop your file here, or click to select a file.				
QR Documentatio							
Backup/Restore;	/Factory Reset						
Configuration log			Backup configuration				
Error log			Press "Download" button to backup the current configuration.				
			Er → Download				
			Factory reset				
			Press below button to do a factory reset on current MiNexx device				
			D Reset defaults				

- 2. Under "Factory reset" click the [Reset] button.
 - \triangleright A message dialog appears.
- 3. Click [Save parameters].
- 4. Click [Ok] to finally restore the device to the factory settings.

6 Operating

6.1 Operating and display elements

6.1.1 TFT Color touch display

The color display is a touchscreen and consists of keys and displays.



Pos.	Name
1	Menu button
2	Current date
3	Icon for warning and status displays
4	Current time
5	Key for switching views
6	Weight value (6 digits + decimal point)
7	Weight unit (t, kg, g, lb)
8	The gross weight value is within ±¼ d of zero
9	Positive/negative weight value
10	Weight type (NET = net)

6.1.2 WEB display



The display consists of various areas.

Name
Menu selection
Header
Info line
Info pane
Taskbar

6.1.2.1 Menu selection

After logging in, the website appears with the menu selection hidden.

By clicking	the the	e menu seleo	ction is di	splayed.
X	Α	Max 6000 g	d=0.1g	
Weighing poin	ts		\sim	
ADC param	eters			
Adjustment				
Interfaces			^	
Serial interf	face			
Digital Inpu	ts & Output	S		
Network				
Profibus-Di	P			
Analog out	put			
Application			^	
Limits				
System				
Service			^	
Service cor	ntact			
QR Docume	entation			
Backup/Res	store/Factor	ry Reset		
Configurati	on log			
Error log				

By clicking on the individual menu items, the corresponding view appears.

6.1.2.2 Header

□ 目 A Max 6000 g d+0.1g 27-07-2022 14:32:29	Minebea intec
---	------------------

The header contains the following areas:

- Display/hidden menu selection
- Weighing point/metrology
- Login status
- Operating language
- Date and time

Menu selection

Icon	Description
\equiv	Display menu selection
X	Hide menu selection

Weighing point area/metrology

View		Description
A Max 6000 g d=0.1g	0.0 g	Displays the weighing point and metrology information and the cur- rent weight.

Login status

View	Description
Admin	Displays login with password. Selection: Change password, Logout

Operating language

View	Description
English	Displays the selected operating lan- guage.
Date and time



6.1.2.3 Information line

ADC Parameters	(?)

The information line shows the user the current menu position during operation.

6.1.2.4 Info pane

The window shows one of the following views at a time:

- Parameter lists
- Input and dialog windows

6.1.2.5 Taskbar

Reset Defaults

Save Parameters

There are changing buttons in the taskbar.

Disabled buttons have a gray font.

6.1.3 Message dialog

Example:

Save parameters			
Do you want to save?			
Cancel	Save		

If [Save] was clicked, the following dialog appears:

Success	×
Settings save successful.	1 1 1
ОК	a

Click [Ok] to save finally.

6.2 Display menu

Service contact

View a QR code

QR Documentation

View the QR code

– View settings

Viewing the following menus

Weighing ·

– Measuring time

- Digital filter

- Cut-off frequency
- Standstill time
- Standstill range
- Tare condition
- Tare timeout
- Zeroset range
- Zerotrack
- Zerotr. indic. range
- Zerotrack step
- Zerotrack time
- Overload
- LC voltage
- Mass unit
- Scale interval

Adjustment ·

- Dead load
- Adjusted at
- Max. capacity
- Sensitivity

Interfaces

– Net	work
	– Hardware address
	– Use DHCP
	– Network address
	– Subnet mask
	– Gateway
	– Modbus TCP adr.
– Seri	al Interface
	– Protocol
	– Baud rate
	– Data bits
	– Parity
	– Stop bits
- Dig	ital I & O
	– Input 13
	– Output 13
– Ana	log output
	– Mode
	– Range
	– Output on wgt. err.
	– On <0
	– On >Max
	– Weight value f. 0/4 mA
	– Weight value f. 20 mA
- Pro	fiBus-DP
	– Slave address
– Dev	viceNet
	– Slave address
	– Baud rate
	– DeviceNet MAC-ID
- cc-	Link
	– Slave address
	1



– Date format

- Date seperator

– Time format

– Time seperator

– Info

– Battery status

– Version

– Board number

Application

- Limits

– Limit 1...3 on

– Limit 1...3 off

6.3 WEB menu

6.3.1 Weighing points

ADC parameters ·

- Measure time
 - Selection: 10 ms, 20 ms, 40 ms, 80 ms, 160 ms, 320 ms, 640 ms
- Digital filter
 - Selection: none, Bessel, Aperiodic, Butterworth, Tschebyscheff
- Cut-off frequency
 - Input: 0.00...40.00 Hz
- Standstill time

Input: 0.00...2 s

– Standstill range

Input: 0.01...10.00 d

– Tare condition

Selection: Tare without standstill, Tare after standstill

– Tare timeout

Input: 0.00...25.00 s

- **Zeroset range** Input: 0.00...10000.00 d
- Zerotrack

Selection: Yes, No

– Zerotrack indic. range

Input: 0.25...10000.00 d

– Zerotrack step

Input: 0.00...40.00 d

- Zerotrack time

Input: 0.1...25.0 s

- Overload
- Input: 0...9999999 d

Adjı

ustn	nent ·
Nev	v
	– Max. capacity
	Input: Weight value with decimal place, mass unit
	– Scale interval
	Selection: corresponding value
	– Dead load
	Selection: By load, By mV/V
	– Adjusted at
	Selection: By load, By mV/V, By LC data
Мо	dify
	– Dead load
	Selection: By load, By mV/V
	– Adjusted at
	Selection: By load, By mV/V, By LC data
By l	_C data
	– Number of loadcells
	Selection: 18
	– Max. capacity of loadcell
	Input: Max. capacity E _{max} of one load cell
	– Gravity
	Input: Gravity at the place of installation; default is the value for Hamburg, Germany: 9.81379 m/s ²
	– Hysteresis error
	Selection: not specified, specified
	– Correction A
	Only by selection "specified" Input: from the calibration certificate of the load cell under "Hysteresis Correction A"
	– Correction B
	Only by selection "specified" Input: from the calibration certificate of the load cell under "Hysteresis Correction B"
	– Certified data
	Selection: All load cells same, Each load cell specific
	– LC output at max. capacity
	Only by selection "All load cells same" Input: from the calibration certificate of the load cell under "Output at max. capacity"

– LC output impedance

Only by selection "All load cells same" Input: from the calibration certificate of the load cell under "Output impedance"

– LC 1...8 output at max. capacity

Only by selection "Each load cell specific" Eingabe: from the calibration certificate of the load cell under "Output at max. capacity"

LC 1...8 output impedance

Only by selection "Each load cell specific" Input: from the calibration certificate of the load cell under "Output impedance"

6.3.2 Application settings

Limits ·

- Limit 1...3 on

Input: Weight value

- Limit 1...3 off
 - Input: Weight value

6.3.3 Interfaces

Serial Interface

- Protocol

Selection: Kein, Fernanzeige, SMA, Modbus-RTU

– Baud rate

Selection: 300, 600, 1200, 4800, 9600, 19200 baud

– Data bits

View: protocol-dependent

- Parity

View: protocol-dependent

– Stop bits

View: protocol-dependent

Digital Inputs & Outputs \cdot

- Input 1...3

Selection: None, Set zero, Set tare, Reset tare

- Output 1...3

Selection: None, ADC error, Limit 1, Limit 2, Limit 3, Tare active

Network ·

- Use DHCP
- Selection: On, Off
- Network address
 - Input: Valid IP address
- Subnet mask
 - Input: Valid IP address
- Gateway
 - Input: Valid IP address

Note: The currently installed card is displayed.

Other interfaces



	– EtherCAT
	– IP address
	Input: Valid IP address
	– Subnet mask
	Input: Valid IP address
- Ana	alog output
	– Mode
	Selection: None, Transparent, Gross, Net, Select (Gross/net value output on the display via D11)
	– Range
	Selection: 020 mA, 420 mA
	– Output on wgt. err.
	Selection: Hold, 0 mA, 4 mA, 20 mA
	- On <0
	Selection: Linear, 0 mA, 4 mA, 20 mA
	– On >Max
	Selection: Linear, 0 mA, 4 mA, 20 mA
	– Analog value
	Only by selection mode "Transparent" Input: fixed analog value
	– Weight value for 0/4 mA
	Input: Weight value
	– Weight value for 20 mA
	Input: Weight value
	– Adjustment for 4 mA
	Input: Weight value
	– Adjustment for 20 mA
	Input: Weight value

6.3.4 System

- Operation language

Selection: <English>, Japanese, German, French, Spanish, Italian

– Display language

Selection: <English>, German

– Battery status

View: Ok, Low

– Current Date & Time

– Date format

Selection: ddmmyyyy, mmddyyyy, yyyymmdd, yyyyddmm d = day, m = month, y = year

– Date seperator

Selection: Slash '/', Hyphen '-', Period '.'

– Time format

Selection: 12 h, 24 h

– Time seperator

Selection: Colon ':'

6.3.5 Service

- Contact address

Input of the address. When saving, a QR code is automatically generated and shown in the display.

– QR Documentation

View the QR code

– Backup/Restore/Factory reset

Selection: Backup, Restore, Factory reset

– Configuration log

View

- Error log
 - View

6.4 Assign password

When the device is booted, the following window appears:

Information ×
(j)
Welcome to MiNexx Link E. Please assign a new password to continue configurations.
ОК

- 1. Click [OK].
 - \triangleright The input field appears.

		Minebea intec The true measure
MiNexx link E	Assign password	
	Confirm password	
	S Assign	
	View only mode	

- 2. Click the [New password] input field and enter a password.
- 3. Click the [Confirm password] input field and enter the password again.
- 4. Click [Assign] to save the entry.
 - \triangleright The login window appears.

		Minebea intec The true measure
MiNexx link E Rel. 00.07.00 RC	Password Forgot Password View only mode	
	-j Login	
2022 Minebea Intec GmbH		

- 5. Enter the previously assigned password under [Password].
- 6. Click [Login].
 - ▷ The window [ADC parameters] appears.

Admin

6.5 Change password

1. Click [Change password] in the header under



 \triangleright An input window appears.

≡ A Max 10000 g d=0.3g	0.0 g	Admin	English 19-07-2022 14:35	09 Minebea intec
Change Password				
	current password			
	New password			
	Confirm password			
	S Submit			

- 2. Enter the current password.
- 3. Enter the new password.
- 4. Enter the new password again and click [Submit].

6.6 Error logging in

If an incorrect password is entered when logging in, the following window will appear.

		Minebea intec The true measure
	Password Incorrect Credentials	
Kei. 00.04.02	•••••	
	Forgot Password View Only Mode	
	-J Login	
© 2022 Minebea Intec GmbH		

If the password has been lost, it must be unlocked.

The following steps are necessary to unlock the password.

- 1. Click [Forgot Password].
 - \triangleright An information window appears.
- 2. Paste this information into an e-mail message and send to "help@minebea-intec.com".
- 3. Take the unlock answer from the e-mail and enter it under [unlock answer].
- 4. Enter the new password.
- 5. Enter the new password again and click [Reset].

6.7 Select language

How to select the language?

: [System]

× A Max	×6000 g d=0.1g		0.0 g				ည္ _{Admin}	English	07-07-2022 14:48:04	Minebea intec
Weighing points	~	System								
Interfaces	~	Operation language		English	×	Date & Time			tt.mm.jjj()	8
Application	~	Display language		English	~	Date format			ddmmyyyy	~
System		battery status		Low		Date separator			1	~
Service	~					Time format			24 h	~
						Time separator				×

- 1. Click \checkmark in the [Operating language] line.
 - \triangleright A selection window appears.

Selection: English (default), Japanese, German, French, Spanish, Italian

- 2. Select the desired operating language.
- 3. Click \checkmark in the [Display language] line.
 - \triangleright A selection window appears.

Selection: English (default), German

- 4. Select the desired display language.
- 5. Save the settings.

6.8 Current date & time

How are the date and time set?

: [System]

× A ^{Max}	6000 g d=0.1g		0.0 g				ዲ _{Admin}	English	07-07-2022 14:48:04	Minebea Intec
Weighing points	~	System								
Interfaces	~	Operation language		English	×	Date & Time			tt.mm.)]]()	8
Application	~	Display language		English	~	Date format			ddmmyyyy	~
System		battery status		Low		Date separator			1	×
Service	~					Time format			24 h	~
						Time separator				×

- 1. Click in the row [Current date & time].
 - \triangleright A calendar appears.

Selection/input: day, month, year, current time

- 2. Click \checkmark in the row [Date format].
 - \triangleright A selection window opens.

Selection: ddmmyyyy, mmddyyyy, yyyymmdd, yyyyddmm

3. Click \checkmark in the row [Date separator].

 \triangleright A selection window opens.

Selection: Forward slash '/', dash '-', period '.'

- 4. Click \checkmark in the row [Time format].
 - \triangleright A selection window opens.

Selection: 12 h, 24 h

- 5. Click \checkmark in the row [Time separator].
 - \triangleright A selection window opens.

Selection: Colon ':'

6. Save the settings.

6.9 Serial interface



- 1. Click [Serial interface].
 - \triangleright A selection window appears.
- 2. Select the individual parameters and change them if necessary.

[Protocol] Selection: None, Remote display, SMA, Modbus-RTU [Baudrate] Selection: 300, 600, 1200, 4800, 9600, 19200 Baud Other parameters are protocol specific.

3. Save the settings.

6.10 Digital inputs & outputs



: [Digital inputs & outputs]

1. Select the individual parameters and change them if necessary.

[Input 1...3]Selection: None, Set zero, Set tare, Reset tare[Output 1...3]Selection: None, ADC error, Limit 1, Limit 2, Limitr 3, Tare active

2. Save the settings.

6.11 Defining limits

Each limit consists of a switch-on and a switch-off point for definition of a hysteresis. The 3 pairs of values must be entered according to the same principle. The limit values always refer to the gross weight. SPM addresses for the limits, see Chapter System data.

Example 1:



The output signal (Limit 1 out) of limit 1 (Limit 1) switches OFF above a weight (Wgt) of 900 kg.

The output signal (Limit 2 out) of limit 2 (Limit 2) switches OFF below a weight of 290 kg.

The two limit values have a hysteresis of 10 kg.

In the event of a power failure, the two outputs go to OFF, thus indicating under filling and over filling at the same time.

Example 2:



If limits 1 and 2 are the same for 'On' and 'Off' (on = off),

- output 1 (Limit 1 out) switches ON if the weight (Wgt) exceeds the value.
- output 2 (Limit 2 out) switches OFF if the weight falls below the value.



1. Select the individual parameters and change if necessary.

[Limit 1...3 on] Input: Weight value [Limit 1...3 off] Input: Weight value

- 2. Save the settings.
- 3. Save the changes.

6.12 Configuring the analog output

The weight value of the weighing point is transmitted to the output.



: [Analog output] or [CombiCard]

The analog output can be configured according to the table below.

Parameter table

Parameter	Selection	Description
[Mode]	[Off]	Analog output is unused.
	[Transparent]	Value output in D30. Instrument is controlled via PLC.
	[Gross]	Gross weight output in D8.
	[Net]	Net weight output in D9; only if tared, other- wise gross weight is output.
	[Select]	Gross/net value output on the display (D11) de- pending on SPM bit X72.
[Range]	[020 mA]	Outputs 020 mA.
	[420 mA]	Outputs 420 mA.
[Output on wgt. err.]	[Hold]	If an error occurs, the analog output retains the last value.
	[0 mA]	If an error occurs, the analog output is set to 0 mA.
	[4 mA]	If an error occurs, the analog output is set to 4 mA.
	[20 mA]	If an error occurs, the analog output is set to 20 mA.

Parameter	Selection	Description
[On <0]	[linear]	In the event of a negative weight, the analog output is retained. This is only possible if the output value for the zero weight is >0 mA.
	[0 mA]	In the event of a negative weight, the analog output is set to 0 mA.
	[4 mA]	In the event of a negative weight, the analog output is set to 4 mA.
	[20 mA]	In the event of a negative weight, the analog output is set to 20 mA.
[On > Max]	[linear]	In the event of a weight >Max, the analog out- put is retained. This is only possible if the out- put value for Max is <20 mA.
	[0 mA]	In the event of a weight >Max, the output is set to 0 mA.
	[4 mA]	In the event of a weight >Max, the output is set to 4 mA.
	[20 mA]	In the event of a weight >Max, the output is set to 20 mA.
[Analog value]	Input: fixed analog val- ue	Only possible if [Transparent] mode is selected.
[Weight value at 0/4 mA]	Input: Weight value	Weight value at which the analog output should display 0 mA. or
		Weight value at which the analog output should display 4 mA (for the analog range 4 20 mA).
[Weight value at 20 mA]	Input: Weight value	Weight value at which the analog output should display 20 mA.
[Adjust for 4 mA]	Input: Weight value	Value at 4 mA.
[Adjust for 20 mA]	Input: Weight value	Value at 20 mA.

Parameter table (continued)

6.13 Metrology parameters



× A Max 6000 g d=0.1g	0.0 g		Admin English	07-07-2022 14:49:57 Mine	bea intec
Weighing points	ADC parameters				
ADC parameters	Measuring time	160 ms 🗸 🗸	Zeroset range	50,00	d
Adjustment	Digital filter	None	Zerotrack	Yes	~
	Cut-off frequency	2,00 Hz	Zerotrack indicator range	0,25	d
	Standstill time	0,50 s	Zerotrack step	0,25	d
	Standstill range	1,00 d	Zerotrack time	1,0	5
	Tare condition	Tare after standstill	Overload	9	d
	Tare timeout	0,25 5			

1. Select the individual parameters and change them if necessary.

[Measuring time]

Measuring time: The duration of a measurement can be selected.

Selection: 10 ms, 20 ms, 40 ms, 80 ms, 160 ms, 320 ms, 640 ms

[Digital filter]

Note: After changing the filter parameters, a new adjustment may be necessary to ensure maximum accuracy.

The following includes examples of interference signals for the different filter types:





A digital filter can be switched on only with the measuring time set to \leq 160 ms.

Selection of the digital filter (filter characteristic): none, Bessel, aperiodic, Butterworth, Tschebyscheff

If no particularly frequent fluctuations are expected in ongoing operation, the following settings are recommended:

- [Measuring time]: ≤160 ms
- [Digital filter]: Aperiodisch
- [Cut-off frequency]: 2.00 Hz

[Cut-off frequency]

The smaller the cutoff frequency, the slower the measurement and the more stable the measurement result.

Input: 0.01 to 40.00 Hz

The available options depend on the measurement time.

The parameter [Cut-off frequency] is only selectable if the digital filter is switched on.

[Standstill time]

The parameters [Standstill time] and [Standstill range] define the stability of the scale (stable balance position).

Input: 0.00 to 2.00 s; the standstill time must not be less than the measuring time.

[Standstill range]

As long as the weight fluctuations remain within this range, the device is determined to be stable.

Input: 0.01 to 10.00 d

[Tare condition]

Selection: Tare without standstill, Tare after standstill

[Tare timeout]

Timeout for a tare/zeroset command that cannot be executed (e.g. due to mechanical instability of the scale, incorrect filter setting, resolution too high, standstill condition too strict).

Input: 0.00 to 25.00 s.

At 0.0 s taring is only carried out when the scale is already stable.

[Zeroset range]

Define a ±range around the zero point determined by the dead load during adjustment; within this range

- the displayed gross weight can be set to zero by a corresponding external command, and
- automatic zero tracking is active.

Input: 0.00 to 10000.00 d

[Zerotrack]

The zero display is automatically maintained within set limits.

Selection: No, Yes

When [No] is selected, the next three parameters are not shown.

When [Yes] is selected, values for the next three parameters must be entered.

[Zerotrack indic. range]

Indication range within which automatic zerotrack compensates for deviations.

Input: 0.25 to 10000.00 d

[Zerotrack step]

If a weight change exceeds the adjusted value, automatic tracking does not function any more.

Input: 0.25 to 10000.00 d

[Zerotrack time]

Time interval for automatic zerotrack.

Input: 0.1 to 25.0 s

[Overload]

Weighing range above the maximum capacity (Max) without error message.

Input: 0 to 999999 d; 9 d (default)

2. Save the settings.

6.14 Calibrating internal weighing point

6.14.1 General instructions

The transmitters of the PR 5215 series do not have legal-for-trade approval. The legal-for-trade application of PR 5215 with other devices has to be verified.

The adjustment data are protected by the CAL switch (see Chapter CAL switch).

Note: The [Modify] menu item is only used for small changes (e.g. changing the dead load/preload, changing the mV/V values for dead load/preload and/or Max, changing the scale interval). Otherwise select the [New] menu item.

6.14.2 Performing a new adjustment

Requirements:

- Overwrite protection is deactivated, see Chapter CAL switch.



- 1. Click [New] in the task bar.
 - The data is first set to factory setting (default) and then the adjustment is started.
- 2. Setting max. capacity [Max. capacity], see Chapter Determining max. capacity (Max).
- 3. Determining the scale interval [Scale interval], see Chapter Determining the scale interval.
- 4. Determining the dead load [Dead load], see Chapter Determining the dead load.
- 5. Adjustment with weight [Adjusted at], see Chapter Adjustment with weight.

or

6. Adjustment with mV/V value [Adjusted at], see Chapter Adjusting with calculated mV/V value.

or

- 7. Adjustment with load cell data (SMART calibration) [Adjusted at], see Chapter Adjusting with load cell data (SMART calibration).
- 8. Activate the overwrite protection after finishing the adjustment, see Chapter CAL switch.

6.14.2.1 Determining max. capacity (Max)

The max. capacity (Max) determines the max. weight without dead load of the weight to be measured and the displayed number of digits behind the decimal point. Normally, Max is less than the load cell capacity (max. capacity of load cell × number of load cells).

Permissible values for the max. capacity are:

Max weight value from 0.00010 to 999999 in t, kg, g, or lb.

Maximum weight value must be an integer multiple of the scale interval (d). It may have up to 6 digits and is entered as a numeric value with or without a decimal point.

- 1. Under [Max. capacity] enter max. capacity with decimal places (in this example: 6000) and select the mass unit (in this example: g).
- 2. Click [Set max. capacity] in the task bar to save the entries.

6.14.2.2 Determining the scale interval

The scale interval (d) is the difference between two successive display values.

Example:

Max. capacity (Max) = 6000 g

Scale interval (d) = 2 g

Calculation for scale interval for max. capacity (Max) (automatic):

- d = Max/Scale interval
- d = 6000 g/2 g
- d = 3000

The mass unit is taken from [Max. capacity]. The number of digits behind the decimal point is also automatically determined when [Max. capacity] is entered.

- 1. Under [Scale interval] select "2".
- 2. Click [Set scale interval] in the task bar to save the entries.
 - The max. capacity (Max) and the scale interval are displayed in the header in the weighing point/metrology area.

6.14.2.3 Determining the dead load

To use the empty scale/hopper as dead load (normal case):

- 1. Clear the scale/hopper.
- 2. Click [by load] in the task bar.
- 3. Click [Set dead load] in the task bar to save the dead load.

Note:

If the mV/V value of the dead load was calculated, or if it is known from the previous adjustment, the value can be overwritten by pressing [by m-V/V].

Calculate dead load

Voltage equivalent [mV/V] = dead load × load cell sensitivity C_n [mV/V]/ load cell capacity (maximum capacity E_{max} × number of load cells)

load cell sensitivity C_n = rated output C_n (see technical data for the load cell)

Normally, calculation of the dead load (scale without load or empty vessel) is not necessary.

Subsequent dead load correction can be used for later re-determination of the dead load, when the scale or vessel is empty.

Example:

- 1 load cell with rated output $C_n = 2 \text{ mV/V}$
- At max. capacity 2000 kg (LC)
- Max. capacity (Max) 1000 kg
- Dead load 500 kg
- Load cell supply voltage U_{DC} = 5 V



6.14.2.4 Adjustment with weight

- 1. Click [by load] in the task bar.
- 2. Enter the weight value of the calibration weight in the line [Adjusted at].
- 3. Place the calibration weight on the scale.
- 4. Click [Adjust] in the task bar.
 - Weight value, weight unit and measuring signal in mV/V corresponding to this value are displayed in the line [Adjusted at]
- 5. Save the adjustment.

6.14.2.5 Adjusting with calculated mV/V value

The scale can be adjusted without weights. During input of the load cell mV/V value, the acceleration of gravity at the place of installation can be taken into account.

The PR- load cell data is based on the acceleration of gravity in Hamburg, Germany:

9.81379 m/s².

Calculating Span

Span indicates the equivalent input voltage in mV/V related to the maximum capacity (Max) of the scale. It is calculated as follows:

Span [mV/V] = max. capacity $(Max) \times load$ cell sensitivity $C_n [mV/V] / load$ cell capacity (max. capacity $E_{max} \times number$ of load cells)

load cell sensitivity C_n = rated output C_n (see technical data for the load cell).

Adjusting with mV/V

- 1. Click [by mV/V] in the task bar.
- 2. Enter the calculated Span value in the line [Adjusted at].
- 3. Click [Adjust] in the task bar.
 - Weight value, weight unit and measuring signal in mV/V corresponding to this value are displayed in the line [Adjusted at].
- 4. Save the adjustment.

6.14.2.6 Adjusting with load cell data (SMART calibration)

If the scale is not used in legal metrology, adjustment without weights can be performed.

The easiest method is the one using load cell data without calculation. The values are taken from the technical data and the calibration certificate of the load cell.



in the task bar.

2. Enter the following values.

[Number of loadcells]

Number of load cells connected in parallel

Selection: 1 to 8

[Max. capacity of loadcell]

Maximum capacity E_{max} of a load cell (not the total maximum capacity of the scale!)

Input: For the value refer to the technical data of the load cell.

[Gravity]

Gravity at place of installation. Default is the value for Hamburg, Germany: 9.81379 m/s².

[Hysteresis error]

Selection: not specified, specified

When switching from [not specified] to [specified] values for [Correction A] and [Correction B] must be entered.

[Correction A]

Only with selection [specified]

Input: refer to the load cell certificate under "Hysteresis Correction A"

[Correction B]

Only with selection [specified]

Input: refer to the load cell certificate under "Hysteresis Correction B"

[Certified data]

Selection: All load cells the same, Each load cell individual

[LC Output at max. capacity]

Only with selection [All load cells the same]

Input: refer to the load cell certificate under "Output at max. capacity"

[LC output impedance]

Only with selection [All load cells the same]

Input: refer to the load cell certificate under "Output impedance"

[LC 1 to 8 Output at max. capacity]

Only with selection [Each load cell individual]

Input: refer to the load cell certificate under "Output at max. capacity"

[LC 1 to 8 output impedance]

Only with selection [Each load cell individual]

Input: refer to the load cell certificate under "Output impedance"

Note:

LC = Load cell

3. Save the adjustment.

6.14.3 Modifying a adjustment

[Modify] may be used only for minor changes (e.g. changing the dead load, adapting mV/V values for dead load and/or Max). Otherwise, always use [New]!

Requirements:

- Overwrite protection is deactivated, see Chapter CAL switch.



- 1. Click [Modify] in the task bar.
- 2. Setting max. capacity [Max. capacity], see Chapter Determining max. capacity (Max).
- 3. Determining the dead load [Deadload], see Chapter Determining the dead load.
- 4. Activate the overwrite protection after finishing the adjustment, see Chapter CAL switch.

6.14.3.1 Subsequent dead load correction

If the vessel/platform weight changes by an amount that is higher than the zero range; e.g. due to dead load reduction, dead load increase, or mechanical changes, the functions for automatic zerotrack and manual zero setting no longer work.

If the full zero-setting range is already being utilized, you can still correct the dead load without affecting other adjustment data/parameters.

Requirements:

- Overwrite protection is deactivated, see Chapter CAL switch.
- The scale is unloaded.
- 1. Click [Modify adjustment] in the task bar.
- 2. Click [Modify dead load] in the task bar.
- 3. Click [by load] in the task bar.
- 4. Clear the scale/hopper.
- 5. Click [Set dead load] in the task bar to save the entries.
- 6. Save adjustment.

7 ModBus protocol

7.1 General description

The ModBus protocol implemented in the device enables rapid, simple, and reliable communication between a PC or PLC and up to a maximum of 127 devices.

The ModBus protocol allows access to all data published in the SPM table of the relevant application.

Implementation:

The functions 1, 2, 3, 4, 5, 6, 8, 15, and 16 are supported.

Bits can only be read or set individually or in groups of eight.

8 SMA protocol

8.1 General description

The protocol of the "Scale Manufacturers Association" (SMA) provides a simple access to the scale. It can be used for reading data, or for executing functions.

The RS-485 interface is used as an interface.

Fixed interface settings are 8 bits, no parity and 1 stop bit.

The commands to the transmitter are printable ASCII characters starting with $\langle LF \rangle = 0A$ hex and ending with $\langle CR \rangle = 0D$ hex.

The transmitter sends a reply on each received command after approx. 100 ms. With commands that wait for standstill of the weight value, the reply can be delayed by the timeout.

The following commands are supported:

W, Z, D, A, B, <ESC>, H, P, Q, R, S, T, M, C, I, N

9 Fieldbus interface

9.1 General notes

The PR 5215 can be included under a communication master (e.g. Siemens S7 ProfiBus) as a field bus slave.

The update rate is 50 ms.

The field bus exchanges its data cyclically with each slave. That means: In each cycle, the entire data range is written and read, even if there are no changes to the data content.

Term/Abbreviation	Description
Master	Field bus master, usually an SPS
Slave	Field bus device
MOSI	Master Out Slave In = data is written from the SPS via the field bus to the device.
MISO	Master In Slave Out = data is returned from the de- vice via the field bus to the SPS.

Concept definition

9.2 Scale protocol

The interface works with an 8-byte write window and an 8-byte read window for a weighing point.

Note:

All fieldbus data is only valid, if 'Read_Value_Selected' has been reflected.
9.2.1 Data exchange range

Overview

Byte	0, 1, 2, 3	4	5	6, 7
MOSI	Write data	Read_Value_Select	Write_Value_Select	Control bits
MISO	Read data	Read_Value_Selected	Status bits	Status bits

Write window (MOSI)

Byte	Field						Description		
0	Write da	Write data (MSB)						Contains the data to be	
1	Write data					written, e.g., analog output.			
2	Write data						-		
3	Write da	ata (LSB)							-
4	Read_Value_Select					Selects the function for reading data.			
5	Write_Value_Select					Selects the function for writing data.			
6	free	free	free	free	free	free	free	free	In direct access, control
7	Get Fix Tare	Set Fix Tare	Res Pow- er	Res Test	Set Test	Res Tare	Set Tare	Set Zero	bits are independent of the write or read request.
	Bit 7	Bit 6	Bit 5	Bit 4	Bit 3	Bit 2	Bit 1	Bit 0	

Field	Size	Function
Write data	4 bytes	Data to be written as a binary 32-bit value with plus or minus sign.
		Data type: DINT
Read_Value_Select	1 byte	Function for selecting the read request
Write_Value_Select	1 byte	Function for selecting the write request
ResPower	1 bit	PowerFail is reset.
ResTest	1 bit	The test operating mode is finished.
SetTest	1 bit	The test operating mode is started.

Field	Size	Function
		Now the test value can be read out by reading
		the gross weight.
ResTare	1 bit	Tare is reset.
SetTare	1 bit	The weighing point is tared.
SetZero	1 bit	The weighing point is set to zero.

Read window (MISO)

Byte	Field						Description		
0	Read da	Read data (MSB)					Contains the data to be		
1	Read da	Read data					written, e.g. gross value.		
2	Read data								
3	Read data (LSB)						-		
4	Read_Va	alue_Sele	cted						Read_Value_Select (func- tion) from the write win- dow is mirrored if the data in "Read data" is available.
5	Write Active	Power Fail	Out- put 3	Out- put 2	Out- put 1	Limit 3	Limit 2	Limit 1	In direct access, status bits are independent of the
6	Cmd Busy	Cmd Error	Input 3	Input 2	Input 1	Tare Ac- tive	Cal Chan- ged	Test Ac- tive	write or read request.
7	OutOf Range	Stand- still	In- side ZSR	Cen- ter Zero	Be- low Zero	Over- load	Above Max	ADC Error	
	Bit 7	Bit 6	Bit 5	Bit 4	Bit 3	Bit 2	Bit 1	Bit 0	

Field	Size	Function
Read data	4 bytes	Data to be read as a binary 32-bit value with plus or minus sign.
		Data type: DINT
Read_Value_Selected	1 byte	Acknowledgment of the transmitted function number.
WriteActive	1 bit	The function selected with Write_Value_Select has been executed once.
		This bit is deleted if Write_Value_Select is set to 0.
PowerFail	1 bit	Is set when switching on the device.
		Is reset by ResPower with transition from $0 \rightarrow 1$.
CmdBusy	1 bit	The device is busy executing a function (e.g., waiting for a standstill for taring)
CmdError	1 bit	The device has interrupted the execution of a command (e.g., standstill could not be reached within the defined standstill time).
		The error number can be read from "LASTER- ROR", see Chapter Function number 4: adjust- ment information, error byte (read).
Tare_Active	1 bit	The scale has been tared.
Cal_Changed	1 bit	The device has been calibrated.
		When this bit is 1, the weighing point para- meters (EXPO/UNIT/STEP+FSD) must be read again.
		Set after "Power on" and reset after reading the FSD.
Test_Active	1 bit	The device executes the ADC test. The read weight value is not the gross value, but the test value.
OutOfRange	1 bit	Below zero or above Max (FSD).
Standstill	1 bit	The scale is stable.
InsideZSR	1 bit	The gross weight value is within the zero set- ting range.

Field	Size	Function
CenterZero	1 bit	The weight value is within center zero (0 ±0.25 d).
BelowZero	1 bit	The weight value is negative (gross < 0 d).
Overload	1 bit	The weight value has exceeded the measur- ing range. No valid weight data is specified (gross > FSD+overload).
AboveMax	1 bit	The weight value has exceeded Max (FSD), but is still within Max + permissible overload (gross ≤ FSD+overload).
ADCError	1 bit	AD conversion error, see Chapter Function number 1: scale status (read).

9.2.2 Reading and writing data with function numbers

9.2.2.1 Reading data

Procedure:

- 1. Write the function number as **Read_Value_Select** in byte 4 of the write window (e.g., 9 = net weight).
- 2. Wait until **Read_Value_Selected** in byte 4 of the read window is equal to **Read_Value_Select** of the write window.
 - ▷ The requested value is available in bytes 0-3.

Action of the master	Slave reaction
Write function number to Read_Value_S- elect.	
	Write requested data in Read_Data (bytes 0-3).
	Copy Read_Value_Select to Read_Value Selected.
Wait until Read_Value_Selected = Read Value_Select.	
Read requested data in Read_Data (bytes 0-3).	

9.2.2.2 Writing data

Procedure:

- 1. Wait until **Write_Active** = 0 in the read window (slave is ready to receive new data).
- 2. Write value in bytes 0-3 of the write window.
- 3. Write the function number as **Write_Value_Select** in byte 5 of the write window.
- 4. Wait until **Write_Active** = 1 in the read window.
- 5. Write 0 in byte 5 (Write_Value_Select).
 - **Write_Active** is reset.

Action of the masterSlave reactionWrite value in Write_Data (bytes 0-3).Write function number to Write_Value_S-

elect.

Read data from Write_Data (bytes 0-3).

Set the **Write_Active** bit.

Wait until Write_Active has been set.

Write 0 in Write_Value_Select.

Reset the Write_Active bit.

9.2.2.3 Writing bits

In addition to the control bits in bytes 6/7, further bits can be set and, if necessary, reset directly with **Write_Value_Select**.

To set bits 80 to 127, the corresponding function number is written to **Write_-Value_Select** (see Chapter Function numbers).

To reset bits 80 to 89, the corresponding function number +128 (208 to 217) is written to **Write_Value_Select**.

Action of the master	Slave reaction
Writing the bit address as a func- tion number to Write_Value_S- elect.	
	The bit from Write_Value_Select is set and the corresponding function carried out.
	Set the Write_Active bit.
Wait until Write_Active has been set.	
Write 0 in Write_Value_Select.	
	Reset the Write_Active bit.

9.2.2.4 Reading bits

Reading individual bits which are not contained directly in the read window is only possible with a corresponding function number and the data in **Read_-Data** (Byte 0-3) of the read window. In those bytes, the bits must be evaluated individually.

The procedure is the same as that described in Chapter Reading data.

9.2.3 Reading and writing bits directly

For reading status bits and for writing direct control bits, no procedure is required. The general status bits are always provided and need not be requested. The direct control bits are also available continuously.

9.2.3.1 Reading status bit

The status bits in bytes 5-7 of the read window are always available and can be read directly by the master.

9.2.3.2 Writing control bits

Some device functions can be executed by setting bits directly in bytes 6 and 7 (control bytes) of the write window.

Action of the master	Slave reaction
Set bits in the control byte .	
	Function is executed.
Reset bits in the control byte .	

9.2.4 Waiting for the result of the action

When an action requiring more time is started, the end of execution can also be waited for.

Action of the master	Slave reaction
For setting bits, see Chapter Writ- ing bits or Writing control bits.	
	Set the CmdBusy bit.
	Function is executed.
	In the event of an error: Set the CmdError bit and the LastError byte.
	If the function is executed or timeout:
	reset the CmdBusy bit.
Wait until CmdBusy = 0.	
Check the CmdError bit.	
If CmdError is set:	
Evaluate the LastError (for func- tion number 4, see Chapter Func- tion number 4: adjustment infor- mation, error byte (read))	

Action of the master	Slave reaction
Set the ResetError bit (for func-	
tion number 121, see Chap-	
ter Function number 112–121:	
transition-controlled action bits	
(write)).	
	The ResetError bit is reset.
	The CmdError bit is reset.

9.2.5 Function numbers

Function numbers are written to MOSI by the master (SPS) and reflected in MISO by the PR 5215.

- Function number 0: I/O status bits (read), see Chapter Function number
 0: I/O status bits (read)
- Function number 1: scale status (read), see Chapter Function number 1: scale status (read)
- Function number 4: adjustment information, error byte (read), see Chapter Function number 4: adjustment information, error byte (read)
- Function number 5: device type and software version (read), see Chapter-Function number 5: device type and software version (read)
- Function number 6: serial number of the weighing point (read), see Chapter Function number 6: serial number of the weighing point (read)
- Function numbers 8 to 15: weight data (read), see Chapter Function number 8–11, 14: weight data (read)
- Function numbers 22 to 27: Limit value (read/write), see Chapter Function number 24–29: Limit value (Read/Write)
- Function numbers 30, 31: values of the current weighing point (read), see Chapter Function number 30, 31: Fixed values (Read/Write)
- Function numbers 80 to 93: state-controlled action bits (write), see Chapter Function number 80–89: state-controlled action bits (write)
- Function numbers 112 to 119, 121 to 125: transition-controlled action bits (write), see Chapter Function number 112–121: transition-controlled action bits (write)

9.2.5.1 Function number 0: I/O status bits (read)

Dynamic status

	Bit 7	Bit 6	Bit 5	Bit 4	Bit 3	Bit 2	Bit 1	Bit 0
Byte 0						Input 3	Input 2	Input 1
Byte 1						Output 3	Output 2	Output 1
Byte 2						Limit 3	Limit 2	Limit 1
Byte 3								

9.2.5.2 Function number 1: scale status (read)

Dynamic status

	Bit 7	Bit 6	Bit 5	Bit 4	Bit 3	Bit 2	Bit 1	Bit 0
Byte 0	OutOf Range	Standstill	Inside ZSR	Center Zero	Below Zero	Overload	Above Max	ADU Er- ror
Byte 1					E6	E1	E3	E7
Byte 2						Power- Fail	Action Active	CmdEr- ror
Byte 3						Tare Ac- tive	Cal Changed	Test Ac- tive

Note: Byte 0 corresponds to byte 7 in the output area. Weight error see table below.

Field	Function
ADUError	AD conversion error (OR function of bits E1, E3, E7).
AboveMax	The weight value has exceeded the Max (FSD), but is still within Max + permissible overload (gross ≤Max + over- load).
Overload	The weight value has exceeded the measuring range. No valid weight data is specified (gross >Max + overload); ERR 2 .
BelowZero	The weight value is negative (gross < 0d).
CenterZero	The weight value is within center zero (0 \pm 0.25 d)
InsideZSR	The gross weight value is within the zero setting range.
Standstill	The scale is stable.
OutOfRange	Below zero or above Max (FSD).
E9	The measuring signal is higher than the permissible range of 36 mV. Cannot read weight values from ADC (ana- log-digital converter) (ERR 9).
E7	The measuring signal is negative (inverse conversion) (ERR 7)
E6	Sense voltage not present or too low (ERR 6)
E3	The measuring signal is >36 mV (no end of conversion) (ERR 3)
CmdError	Error during execution (CmdError); e.g., the "taring" oper- ation is not processed, because the scale is not at a stand- still. The error is stored in LastError (function number 4).
	The bit is reset with the ResetError bit (function num- ber 121, see Chapter Function number 112–121: transi- tion-controlled action bits (write)).
ActionActive	The device is busy executing a function (e.g., waiting for downtime for taring).
PowerFail	Power failure; is always set after power on. The PowerFail bit is reset with the ResetPWF bit (function number 85, see Chapter Function number 80–89: state-controlled action bits (write)) "Reset power failure".

Field	Function
Test_Active	The device executes the ADC test. The read weight value is not the gross value, but the test value.
Cal_Changed	The device has been calibrated.
	When this bit is 1, the weighing parameters (EXPO/UNIT/ STEP) must be read again.
	Set after "Power on" and reset after reading Max (FSD = Full scale deflection).
Tare_Active	The scale has been tared.

9.2.5.3 Function number 2: For internal use only.

9.2.5.4 Function number 3: For internal use only.

9.2.5.5 Function number 4: adjustment information, error byte (read)

Byte	Description
0: EXPO	One byte for the position of the decimal point; content in decimal form: 0 to 255.
	0 = 000000
	1 = 00000.0
	2 = 0000.00
	3 = 000.000

Byte	Description
1: UNIT	One byte for the weight unit; content in decimal form: 0 to 255
	1 = g (grams)
	2 = kg (kilograms)
	3 = t (tons)
	4 = lb (pounds)
2: STEP	One byte for the scale interval; content in decimal form: 0 to 255
	1 = scale interval "1"
	2 = scale interval "2"
	5 = scale interval "5"
	10 = scale interval "10"
	20 = scale interval "20"
	50 = scale interval "50"
3: LASTERROR	See ChapterError numbers @ "LAST_ERROR"

Note:

Other error nos are possible.

	Bit 7	Bit 6	Bit 5	Bit 4	Bit 3	Bit 2	Bit 1	Bit 0	
Byte 0	TYPE MSB								
Byte 1	TYPE LSB								
Byte 2	MAINVERSION								
Byte 3	SUBVERSION								

9.2.5.6 Function number 5: device type and software version (read)

e.g.: PR 5215 Rel 1.23 = 52150123_{hex}

9.2.5.7 Function number 6: serial number of the weighing point (read)

	Bit 7	Bit 6	Bit 5	Bit 4	Bit 3	Bit 2	Bit 1	Bit 0
Byte 0	Serial number MSB							
Byte 1		Serial number						
Byte 2	Serial number							
Byte 3		Serial number LSB						

e.g.: 148388723 = 08D83B73_{hex}

9.2.5.8 Function number 7: For internal use only.

9.2.5.9 Function number 8–11, 14: weight data (read)

The gross, net, and tare weight are stored as a DINT fix point. The real data value is derived from DINT and EXPO as follows:

Value_{Real} = reading_{DINT} × 10^(-EXPO)

Function number 8	Current gross value
Function number 9	Current net value, if tared; otherwise gross
Function number 10	Current tare value, if tared; otherwise 0
Function number 11	Current gross/net weight selected with bit 72.
Function number 14	max. capacity (Max)

9.2.5.10 Function number 24–29: Limit value (Read/Write)

Limit 1 on
Limit 1 off
Limit 2 on
Limit 2 off
Limit 3 on
Limit 3 off

9.2.5.11 Function number 30, 31: Fixed values (Read/Write)

Function number 30	Fixed value for analog output, value (num) 0 20000 corresponds to 20 mA
Function number 31	Fixed value for preset tare, see also SetFixTare , Get- FixTare in Chapter Data exchange range.

9.2.5.12 Function number 80–89: state-controlled action bits (write)

Note:

For setting bits, see Chapter Writing bits .

Only setting and resetting of single bits is possible.

When changing a bit from 0 to 1, the corresponding action starts. After handling the command, the bit must be reset. Application: The master writes cyclically.

The bit is set as **Write_Value_Select** with the specified number (see Chapter-Writing bits).

Function number 80	SetZero	Set the gross weight to zero.
Function number 81	SetTare	The weighing point is tared.
Function number 82	ResetTare	Reset tare.
Function number 83	SetTest	Start the ADC test.
Function number 84	ResetTest	Finish the ADC test.
Function number 85	ResetPwf	Reset the PowerFail bit (function number 1; the bit was set after "power on").
Function number 86	SetFixTare	Taring with weight in numerical address D31 "FixTare".
Function number 87	GetFixTare	The current gross weight is copied to the numerical address D31.
Function number 89	ResetError	The CmdError error bit is reset.

The bit is reset at the specified number +128.

9.2.5.13 Function number 112–121: transition-controlled action bits (write)

For setting bits, see Chapter Writing bits .

As soon as the bit has been set, it is reset internally and the process is carried out; this process is transition-controlled (for one write operation).

The bit is set as **Write_Value_Select** with the specified number (see Chapter-Writing bits).

Function number 112	SetZero
Function number 113	SetTare
Function number 114	ResetTare
Function number 115	SetTest
Function number 116	ResetTest
Function number 117	ResetPwf
Function number 118	SetFixTare (function number 86, see Chapter Func- tion number 80–89: state-controlled action bits (write)).
Function number 119	GetFixTare (function number 87, see Chapter Func- tion number 80–89: state-controlled action bits (write)).
Function number 121	ResetError

Note:

To prevent frequent writing to the EAROM, the write interval should be no shorter than 15 seconds.

9.2.6 Example: reading the gross weight

Byte	Value	Description
0		
1		
2		
3		
4	08	Read the gross weight (for function number 8, see Chapter Function num- ber 8–11, 14: weight data (read))
5		
6		
7		

Input range (MOSI)

Byte	Value						Description		
0				C	0				Gross weight - byte 0 (MSB)
1				C	0				Gross weight - byte 1
2				0	4				Gross weight - byte 2
3				C	02				Gross weight - byte 3 (LSB)
4		08 Gross weight request de- tected.						Gross weight request de- tected.	
5	Write Ac- tive	Pow- er Fail							In direct access, status bits are independent of the write or read request.
6	Cmd Busy	Cmd Error				Tare Ac- tive	Cal Chan- ged	Test Ac- tive	
7	Out- Of range	Stand- still	In- side ZSR	Cen- ter Zero	Be- low Zero	Over- load	Above Max	ADC Error	
	Bit 7	Bit 6	Bit 5	Bit 4	Bit 3	Bit 2	Bit 1	Bit 0	

Output range (MISO)

The gross value (hex:000004D2 <=> 1234) can be read from bytes 0–3.

Negative values are output in the second complement.

9.2.7 Special note for DeviceNet and EtherNet/IP

With these fieldbus types, the sequence of the bytes (only applicable for words and individual bytes) is inverted.

With long words, this problem does not arise due to compensation by the firmware.

Star	ndard sequence	Sequ Net	ience for Device- and EtherNet/IP
Byte 0	Read data 0 (MSB)	Byte 0	Read data 3 (LSB)
Byte 1	Read data 1	Byte 1	Read data 2
Byte 2	Read data 2	Byte 2	Read data 1
Byte 3	Read data 3 (LSB)	Byte3	Read data 0 (MSB)

Sequence of data bytes 0–3:

Consequently, the sequence on the PLC side must be changed when using the "DeviceNet" and "EtherNet/IP" fieldbus types.

10 SPM

10.1 General notes

The memory accessible to the user is the SPM (Scratch Pad Memory). This memory is used to store lots of internal data from which weights, statuses and reports can be read and control data can be written.

- System data are defined by the firmware and the respective application.
- The free user range can be used freely, for example, via the configuration of logical links.

The SPM table can be accessed via OPC and ModBus communication and fieldbus with SPM interface.

In addition, individual bits are copied back and forth between digital inputs and outputs and the SPM via the I/O configuration.

Note: If a text is defined e.g. from SPM address B401, this must be defined in the OPC server from SPM address B400 so that the content actually begins at B401.

10.2 Elementary data types

The elementary data types are characterized by their bit width and possible value range.

All commands of the data type BOOL are executed with a rising edge.

Data type	Description	Value range
BOOL	bool	0 (FALSE) or 1 (TRUE)
SINT	short integer	-128 to 127
INT	integer	-32768 to 32767
DINT	double integer	-2 ³¹ to 2 ³¹ -1
LINT	long integer	-2 ⁶³ to 2 ⁶³ -1
USINT	unsigned short inte- ger	0 to 255
UINT	unsigned integer	0 to 65535
UDINT	unsigned double inte- ger	0 to 2 ³² -1
ULINT	unsigned long integer	0 to 2 ⁶⁴ -1

Data type	Description	Value range
REAL	real number	±1.18E-38 bis 3.4E38 (with ap- prox. 7 significant digits)
LREAL	long real number	±1.18E-308 bis 3.4E308 (with approx. 16 significant digits)
TIME	time duration	1 ms to $\pm 2^{47}$ ms
DATE	date (only)	1.1.1900 to 31.12.2099
TIME_OF_DAY	time of day (only)	00:00:00.00 to 23:59:59.99
DATE_AND_TIME	Date and time of day	see DATE and TIME_OF_DAY
STRING	variable-long charac- ter string	max. 255 characters (ISO)
WSTRING	variable-long wide character string	max. 255 characters (Uni- code)
BYTE	bit-sequence 8	
WORD	bit-sequence 16	
DWORD	bit-sequence 32	
LWORD	bit-sequence 64	

10.3 Addressing

The SPM table can be addressed via different counts. Bit addressing is used to count the individual bits (MX). Byte addressing is used to count individual bytes (MB), whereby, e.g. bits MX0–MX7 are identical to byte MB0.

Code	Data type	Address example
%ML	LWORD	L21
%MD	DINT	D42-43
%MW	WORD	W84-87
%MB	BYTE	B168–175
%MX	BOOL (bit)	X1344-1407

10.4 System data

SPM address	Data type	R/W	Function
X0-X2	BOOL	R	Digital input 1–3
X8-10	BOOL	R	Digital output 1–3
X16-18	BOOL	R	Output limit 1 1–3
B4	BYTE	R	Indicator status
X32	BOOL	R	ADC error
X33	BOOL	R	>Max (max. capacity; FSD = Full Scale Deflection)
X34	BOOL	R	>Max + permitted range (OVL)
X35	BOOL	R	<zero< td=""></zero<>
X36	BOOL	R	Zero ±¼ d
X37	BOOL	R	Within the zeroset range (ZSR)
X38	BOOL	R	The weight is stable
X39	BOOL	R	Weight <zero or="">Max (max. capacity; FSD = Full Scale Deflection)</zero>
B5	BYTE	R	ADC status
X40	BOOL	R	Measuring signal negative (Error 7)
X41	BOOL	R	Measuring signal >36 mV (Error 3)
X42	BOOL	R	Internal arithmetic error; CAL data are perhaps faulty (Er- ror 1)
X43	BOOL	R	No or too low sense voltage (Error 6)
B6	BYTE	R	Command status
X48	BOOL	R	Command error
X49	BOOL	R	Command active
X50	BOOL	R	Network failure signal
B7	BYTE	R	Active status
X56	BOOL	R	Test mode active
X57	BOOL	R	Calibration active
X58	BOOL	R	Device is tared
X72	BOOL	R/W	Switch D11 to net weight.

SPM address	Data type	R/W	Function
X112	BOOL	W	Zero device.
X113	BOOL	W	Tare device
X114	BOOL	W	Reset the tare of the device
X115	BOOL	W	Start the test mode
X116	BOOL	W	Finish the test mode
X117	BOOL	W	Reset the power fail signal
X118	BOOL	W	Set fixed tare weight D31 as tare
X119	BOOL	W	Store the current gross weight in the preset tare memory (D31)
X121	BOOL	W	Reset error B19 = 0.
B16	SINT	R	Exponent
			Number of decimal places
			Example: 1.23 is displayed
			Exponent: 2
B17	SINT	R	Weight unit 1 = g, 2 = kg, 3 = t, 4 = lb
B18	SINT	R	Verification scale interval (for multi-interval/multi-range = d1 or e1)
B19	BYTE	R	Last weighing point error, see Chapter Error numbers @ "LAST_ERROR".
B20	BYTE	R	Higher byte of product code (0x52)
B21	BYTE	R	Lower byte of product code (0x15)
B22	BYTE	R	Major part of version number (1.0)
B23	BYTE	R	Minor part of version number (1.0)
D6	UDINT	R	Serial number (board number)
D8	DINT	R	Current gross weight
D9	DINT	R	Current net weight
D10	DINT	R	Current tare weight

SPM address	Data type	R/W	Function
D11	DINT	R	Current gross/net weight selected with X72
D14	DINT	R	Max. weight (max. capacity; FSD = Full Scale Deflection)
D23	DINT	W	Activity counter, test of communication with device
D24	DINT	W	Limit 1 on
D25	DINT	W	Limit 1 off
D26	DINT	W	Limit 2 on
D27	DINT	W	Limit 2 off
D28	DINT	W	Limit 3 on
D29	DINT	W	Limit 3 off
D30	UDINT	W	Analog output for "transparent" mode
D31	DINT	W	Write value to fixed tare memory (X118, X119)

11 Error messages

11.1 Error messages measuring circuit

The internal weighing electronics can generate error messages, which are shown on the display.

Display	Error	Possible cause
ERR 2	The measuring signal is higher than Max + (x d) (Overload)	Wrong setting.Too much weight on the scale.
ERR 3	Measuring input open	 The measuring signal is higher than the permissible range of 36 mV. Measuring cable is interrupted (cable break detection). Other hardware defect.
ERR 6	No sense voltage	 Load cells not connected. Sense line or supply line is interrupted. Wrong polarity or sense voltage is low.
ERR 7	Negative measuring signal	 Wrong polarity of load cell signal. Wrong polarity of load cell supply voltage.
ERR 9	The measuring signal is higher than the permissible range of 36 mV. Can- not read weight values from ADC (analog-digital converter).	Internal weighing point: – Error in weighing electronics board. – Defective load cell. – Cable break.



11.2 Error numbers @ "LAST_ERROR"

Number	Display	Cause
6	test active	Test is active, no weights.
7	cal active	Adjustment is active, no weights.
8	no standstill	No standstill of the scale.
13	tare is active	Tare is active.
16	weight has error	Weight error.
18	cannot tare below zero	Taring below zero is not possible.
142	cal active	During adjustment, taring and zeroing is not possible.
147	no zeroset	Zeroset outside of the zero setting range is not possible.

11.2.1 Weighing point error

12 Maintenance/repairs/cleaning

12.1 Maintenance

Maintenance work may only be carried out by authorized technical personnel with expert knowledge of the hazards involved and the required precautions.

Maintain and check the device regularly.

The periods must be determined by the operator, but should not exceed one year.

12.2 Repairs

Maintenance work may only be carried out by specialists:

- who have access to the necessary maintenance documents and instructions and
- who have attended appropriate training sessions.

Note: The seals placed on the device indicate that the device may only be opened and serviced by authorized specialists to ensure trouble-free and safe operation of the device, and to ensure that the warranty remains valid.

\Lambda WARNING

Improper repairs can pose considerable risks to the user.

Immediately disconnect a defective device from the power supply (disconnect the power plug from the electrical outlet).



- Repairs should only be performed by Minebea Intec authorized technical personnel using original spare parts.
- Defective or damaged cables or screw connections must be replaced as a complete unit.

⚠ WARNING

Working on a device that is switched on can have lifethreatening consequences



- Do not open the analysis device while under power.
- Wait at least 10 seconds after disconnecting from the power supply before opening.
- The analysis device must be properly opened and closed because the fitting surfaces on the housing parts influence the IP protection.

12.3 Cleaning

12.3.1 Instructions for cleaning

The device must be cleaned of contaminants on a regular basis.

▲ WARNING



- Working on a device that is switched on can have lifethreatening consequences.
- Disconnect the device from the power supply before cleaning (disconnect the power plug from the electrical outlet).

NOTICE

Property damage caused by unsuitable cleaning utensils/products. Damage to the device.

- Prevent moisture from penetrating the interior.
- Do not use aggressive cleaning agents (solvents or similar agents).
- For use in the food industry, use a cleaning agent suitable for that particular working environment.
- Use soft sponges, brushes and cloths.
- Spraying with water or blowing off with compressed air is not permissible.
- 1. Unplug device from mains supply, disconnect any data cables.
- 2. Clean the device with a cloth lightly moistened with a soap solution.
- 3. Wipe down the device with a soft, dry cloth after cleaning.

13 Safety inspection

Information on safety inspection

Safe operation of the scale (weighing platform/weighing facility + weighing indicator) is no longer ensured,

- if there is visible damage to the connection cable.
- if the weighing platform/weighing facility and weighing indicator no longer work.
- after prolonged storage under unfavorable conditions.
- after heavy transport stresses.
- Immediately disconnect the defective weighing platform/weighing facility and weighing indicator from the power supply (pull the power plug out of the socket) and secure them against further use.
- Contact Minebea Intec customer service.

14 Disposal

Our products and their packaging should not be disposed of in municipal waste (e.g. garbage can for recyclable packaging, garbage can for paper packaging, etc.). They can either be recycled by the customer themselves, providing this complies with requirements set out by electrical or electronic waste or packaging waste laws, or sent back to Minebea Intec at a charge.

This option of returning the product is intended to provide proper recycling or reuse in a manner that is collected separately from municipal waste.

Before disposing of or scrapping the old products, any single-use or rechargeable batteries should be removed and taken to a suitable collection point. The type of battery used is specified in the technical data.

Please see our General Terms and Conditions for further information.

Service addresses for repair acceptance and collection points can be found on the product information enclosed with the product as well as on our website (www.minebea-intec.com).

Should you have any further questions, please contact your local service representative or our service center.

Minebea Intec GmbH Repair center Meiendorfer Strasse 205 A 22145 Hamburg, Germany Phone: +49.40.67960.333 service.HH@minebea-intec.com

We reserve the right not to accept products that are contaminated with hazardous substances (ABC contamination).

15 Specification

15.1 Equipment supplied

Ser. no.	Name
1	Transmitter
2	Safety instructions 9499 059 40001

15.2 General technical data

The following characteristics are valid after a warm-up time of at least 60 minutes (reference temperature 23 °C).

15.2.1 Date/time buffer

The lithium battery as a buffer for the date/time chip and as a buffer for the supply voltage so the device can be switched on again.

Lifespan	Device continuously connected to mains voltage	up to 10 years
	Device not connected to mains voltage for some time (e.g. in storage)	up to 7 years

15.2.2 Touch Display

Туре	Size	Display
TFT Color touch display	1.77"	128×160 pixels

15.2.3 Supply voltage connection version 24 V DC

Max. power consump- 9 W tion	Supply voltage	U _{DC} = 24 V	+10/-15 %
	Max. power consump- tion	9 W	

15.3 Effect of ambient conditions

15.3.1 Ambient conditions

Temperature range			
Ambient temperature for ope ation	r10+55 °C		
Power-on temperature	>0°C		
Limits for storage/transport	-20+70 °C		
Humidity	<90 %, non-condensing (acc. to IEC 60068-2)		
Protection class	IP20		
Height	<2000 m		
Vibrations	The device should not be exposed to strong vibrations.		

15.3.2 Electromagnetic Compatibility (EMC)

All data in compliance with EN 61326 industrial section

Housing	High frequency electromagnetic fields (801000 MHz)	EN 61000-4-3	10 V/m
	High frequency electromagnetic fields (1.42.0 GHz)	EN 61000-4-3	3 V/m
	High frequency electromagnetic fields (2.02.7 GHz)	EN 61000-4-3	1 V/m
	Electrostatic discharge (ESD)	EN 61000-4-2	4/8 kV
Signal and control	Fast transients (burst)	EN 61000-4-4	1 kV
lines	Peak voltages (surge) 1.2 µs	EN 61000-4-5	1 kV
	Conducted disturbances by high frequency coupling (0.15 80 MHz)	EN 61000-4-6	3 V

Mains inputs	Fast transients (burst)	EN 61000-4-4	2 kV
	Peak voltages (surge) 1.2/50 µs	EN 61000-4-5	1/2 kV
	Conducted disturbances by high frequency coupling (0.15 80 MHz)	EN 61000-4-6	3 V

15.3.3 RF interference suppression

Electromagnetic emission

pursuant to EN 61326, Limit class A, for industrial areas

15.4 Weighing electronics data

15.4.1 Load cells

Load cell type	Strain gauge load cells	6 or 4-wire connection possible.
Supply voltage	U _{DC} = 5 V	 for I_{max} = 66.6 mA for max. 8 load cells, each with 650 Ω 4 load cells, each with 350 Ω
Max. load	≥75 Ω	

15.4.2 Principle

Principle	Direct current, Delta-Sigma converter, ratiomet- ric to supply voltage
Conversion time/ measurement time	10, 20, 40, 80, 160, 320, 640 ms
Digital filter	Can be activated, active 4th order (low-pass) characteristics: Bessel, aperiodic, Butterworth, Tschebyscheff
Cut-off frequency	adjustable

15.4.3 Accuracy and stability

Accuracy*	≤6,000 d, acc. to OIML R76 Klasse III
Min. measuring signal *	6,000 d: 0.6 mV/V @ 5 V supply [0.5 μV/d]
Linearity*	<0.01 %
Zero point stability error (TK₀)*	<0.05 µV/K RTI; ≤0.01 %/10 K at 1 mV/V
SPAN stability error (TK _{span})*	< ±4.0 ppm/K

* at a measurement time of 160 ms.

15.4.4 Sensitivity

Sensitivity	0.5 μV/d @ 6,000 d
Max. resolution	4.28 million internal steps at 20 mV
Measurement input (measuring signal + dead load)	U _{DC} = 0max. 20 mV, symmetrical to zero

15.4.5 Connecting cables

Connection	PR no./cable type	Length
between junction box	PR 6135, PR 6135A	max. 500 m – length
and device		of the load cell cable

15.5 Mechanics

15.5.1 Housing

Material		Polyamide
Surface finish		Untreated
Color (RAL)		Light gray (7035)
UL 94 flammability class		VO
Dimensions		See Chapter Housing di- mensions
Weights	Net weight Shipping weight	approx. 274 g approx. 418 g

16 Appendix

16.1 Certificates

Ser. no.	Name	Document no.
1	EU Declaration of Conformity	MEU22001


Dr. Karl Sommer COO

Dr. Axel Böttger CTO

Oliver Freitag CE Certification

EU-Declaration of Conformity (in accordance with ISO/IEC 17050-1)

MEU22001 Rev. 1

български (bg) Декларация за съответствие 1. Модел на продукта / Номер на продукта / валидно само за номера на проекта: 2. Наименование и адрее на производителя (2.1) и на неговия упълномощен представител

(2.2):
3. Настоящата декларация за съответствие е политоящата деклараци за съответствие е политоящата декларация за съответствие е политоящата декларацие е политоящата декларацие е п

издадена на отговорността на производителя

спецификации, по отношение на които се

декларира съответствие:

 4. Предмет(и) на декларацията:
 5. Предметът (ите) на декларацията, описан(и) по-горе отговаря(т) на съответното но поре ополарат, на чизнетното законодателство на Съюза за хармонизация: 6. Позоваване на използваните хармонизирани стандарти или позоваване на други технически

čeština (cs)

Prohlášení o shodě Model výrobku / číslo výrobku / platné pouze pro číslo projektu: 2. Jméno a adresa výrobce (2.1) a jeho zplnomocněného zástupce (2.2): Toto prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost výrobce.
 Předmět(y) prohlášení:

 Výše popsaný předmět / Výše popsané předměty prohlášení je/jsou ve shodě s příslušnými harmonizačními právními předpisy . Unie:

 Odkazy na příslušné harmonizované normy, které byly použity, nebo na jiné technické specifikace, na jejichž základě se shoda prohlašuje:



dansk (da) Overensstemmelseserklæring 1. Produktmodel / produktnummer / gælder kun 2. Fabrikantens (2.1) og dennes bemyndigede repræsentants (2.2) navn og adresse: Denne overensstemmelseserklæring udstedes på fabrikantens ansvar.
 Genstand(ene) for erklæringen: 5. Genstanden(e) for erklæringen, som beskrevet ovenfor, er i overensstemmelse med den relevante EU-harmoniseringslovgivning: 6. Referencer til de relevante anvendte harmoniserede standarder eller til de andre tekniske specifikationer, som der erklæres overensstemmelse med:

Deutsch (de)

Deutsch (de) Konformitätserklärung 1. Produktmodell / Produktnummer / gilt ausschließlich für Projekt-Nr.: 2. Name und Anschrift des Herstellers (2.1) und seines Bevollmächtigten (2.2): 3. Die alleinige Verantwortung für die

Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller. 4. Gegenstände der Erklärung:

5. Die oben beschriebenen Gegenstände der Erklärung erfüllen die einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union: 6. Angabe der einschlägigen harmonisierten Normen oder der anderen technischen Spezifikationen, die der Konformitätserklärung zugrunde gelegt wurden:

Ελληνικά (el)

. Δήλωση συμμόρφωσης 1. Μοντέλο προϊόντος / αριθμός προϊόντος / ισχύει μόνο για τον αριθμό του έργου: 2. Όνομα και διεύθυνση του κατασκευαστή (2.1) και του εξουσιοδοτημένου αντιπροσώπου το (2.2):

Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή.

4. Στόχος της δήλωσης:
5. Ο στόχος της δήλωσης που περιγράφεται παραπάνω είναι σύμφωνος με τη σχετική ενωσιακή νομοθεσία εναριόνισης: 6. Παραπομπές στα σχετικά εναρμονισμένα πρότυπα που χρησιμοποιήθηκαν ή παραπομπές

στις λοιπές τεχνικές προδιαγραφές σε σχέση με τις οποίες δηλώνεται η συμμόρφωση:

español (es) Declaración de conformidad 1. Modelo de producto/número de producto / únicamente válido para el número de proyecto:2. Nombre y dirección del fabricante (2.1) y de su representante autorizado (2.2):

3. La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante.

Objeto(s) de la declaración:

 5. El/Los objeto(s) de la declaración descritos anteriormente son conformes con la legislación de armonización pertinente de la Unión Europea: 6. Referencias a las normas armonizadas pertinentes utilizadas o referencias a las otras especificaciones técnicas respecto a las cuales se declara la conformidad:

EU-Declaration of Conformity (in accordance with ISO/IEC 17050-1)

MEU22001 Rev. 1

eesti keel (et) Vastavusdeklaratsioon 1. Tootemudel / tootenumber / kehtib vaid järgmise projekti puhul: 2. Tootja nimi ja aadress (2.1) ning tema volitatud esindaja (2.2):

Käesolev vastavusdeklaratsioon on välja antud tootja ainuvastutusel.
 Deklareeritav toode:

 Ötalkirjeldatud deklareeritav toode on kooskõlas asjaomaste liidu ühtlustamisaktidega:
 Viited kasutatud harmoneeritud standarditele või viited muudele tehnilistele

spetsifikatsioonidele, millele vastavust deklareeritakse:

français (fr) Déclaration de conformité 1. Modèle / numéro de produit / valable uniquement pour le numéro de projet: 2. Nom et adresse du fabricant (2.1) et de son mandataire (2.2) : La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant. Objet(s) de la déclaration : 5. Le ou les objets de la déclaration décrite ci-dessus est/sont conforme(s) à la législation d'harmonisation de l'Union applicable :

Références des normes harmonisées pertinentes appliquées ou des autres spécifications techniques par rapport auxquelles la conformité est déclarée :

Minebea The true measure

hrvatski (hr)

Izjava o sukladnosti 1. Model proizvoda / broj proizvoda / vrijedi Model proizvoda / broj proizvoda / vrijedi samo za broj projekta:
 Naziv i adresa proizvođača (2.1) i njegovog ovlaštenog zastupnika (2.2):
 Za izdavanje ove izjave o sukladnosti odgovoran je isključivo proizvođač.
 Predmet(i) izjave: 5. Predmet(i) navedene izjave je/su u skladu s mjerodavnim zakonodavstvom Unije o usklađivanju: Pozivanja na relevantne primjenjene usklađene norme ili pozivanja na ostale tehničke specifikacije u vezi s kojima se izjavljuje sukladnost:

magyar (hu)

Megfelelőségi nyilatkozat 1. Termékmodell / termékszám / kizárólag az alábbi projektszámhoz érvényes:

2. A gyártó (2.1) vagy adott esetben meghatalmazott képviselőjének (2.2) neve és

3. Ezt a megfelelőségi nyilatkozatot a gyártó kizárólagos felelőssége mellett adják ki
 A nyilatkozat tárgya(i):

 A fent ismertetett nyilatkozat tárgya megfelel a vonatkozó uniós harmonizációs jogszabályoknak:
 Az alkalmazott harmonizált szabványokra való hivatkozás vagy az azokra az egyéb műszaki leírásokra való hivatkozás, amelyekkel kapcsolatban megfelelőségi nyilatkozatot tettek:

italiano (it)

Dichiarazione di conformità 1. Modello di prodotto / numero di prodotto / valido unicamente per numero di progetto: 2. Nome e indirizzo del fabbricante (2.1) e del relativo rappresentante autorizzato (2.2): 3. La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la responsabilità esclusiva del fabbricante. 4. Oggetto/i della dichiarazione:

5. L'oggetto i gli oggetti della dichiarazione di cui sopra sono conformi alla pertinente normativa di armonizzazione dell'Unione: 6. Riferimento alle pertinenti norme armonizzate utilizzate o riferimenti alle altre specifiche tecniche in relazione alle quali è dichiarata la conformità:

Latvių kalba (lt)

Atitikties deklaracija 1. Gaminio modelis / gaminio numeris / galioja

tik projekto numeriui:

2. Gamintojo (2.1) ir jo įgaliotojo atstovo (2.2) pavadinimas ir adresas:
3. Ši atitikties deklaracija išduota tik gamintojo

atsakomybe.

Deklaracijos objektas (objektai):
 Pirmiau aprašytas deklaracijos objektas

(objektai) atitinka susijusius derinamuosiu

Sąjungos teisės aktus: 6. Susijusių taikytų darniųjų standartų nuorodos

arba kitų techninių specifikacijų, pagal kurias buvo deklaruota atitiktis, nuorodos:

EU-Declaration of Conformity (in accordance with ISO/IEC 17050-1)

MEU22001 Rev. 1

latviešu valoda (lv) Atbilstības deklarācija

- 1. Produkta modelis / produkta numurs / derīgs tikai projektam Nr.: 2. Ražotāja (2.1.) un tā pilnvarotā pārstāvja (2.2.)
- nosaukums un adrese 3. Šī atbilstības deklarācija ir izdota vienīgi uz
- si atbildību.
 Deklarācijas priekšmets vai priekšmeti:
- Jepriekš apraksītāsi deklarācijas priekšmets vai priekšmeti atbilst attiecīgajam Savienības saskaņošanas tiesību aktam:

 Atsauces uz attiecīgajiem izmantojamiem saskaņotajiem standartiem vai uz citām tehniskajām specifikācijām, attiecībā uz ko tiek deklarēta atbilstība:

malti (mt) Dikjarazzjoni ta' konformità 1. Mudell tal-prodott / numru tal-prodott / validu biss għan-numru tal-proġett: 2. L-isem u l-indirizz tal-manifattur (2.1) u tarrapprezentant awtorizzat tieghu (2.2): Din id-dikjarazzjoni ta' konformità tinhareĝi taĥ ir-responsabbiltà unika tal-manifattur.
 L-ghan(ijiet) tad-dikjarazzjoni: 5. L-ghan(ijiet) tad-dikjarazzjoni deskritt(i) hawn fuq huwa(huma) konformi mal-leģislazzjoni ta' armonizzazzjoni rilevanti tal-Unjoni: G. Ir-referenzi ghall-istandards armonizzati rilevanti li ntužaw, jew ir-referenzi ghall-ispečifikazzjonijiet tekniči l-ohra li skonthom qed tiĝi ddikjarata l-konformità:

Minebea The true measure

nederlands (nl) Conformiteitsverklaring 1. Productmodel / productnummer / uitsluitend geldig voor projectnummer: 2. Naam en adres van de fabrikant (2.1) en zijn gemachtigde (2.2): 3. Deze conformiteitsverklaring wordt verstrekt onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant. Voorwerp(en) van de verklaring:
 Het (de) hierboven beschreven voorwerp(en) is (zijn) in overeenstemming met de desbetreffende 6. Vermelding van de toegepaste relevante geharmoniseerde normen of van de overige technische specificaties waarop de conformiteitsverklaring betrekking heeft:

- polski (pl) Deklaracja zgodności 1. Model produktu / numer produktu / ważny wyłącznie dla projektu o numerze:
 Nazwa i adres producenta (2.1) oraz jego upoważnionego przedstawiciela (2.2):
 Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje

- Ninejsza deklaracja zgodności wydana zo na wyłączna odpowiedzialność producenta.
 Przedmiot(-y) deklaracji:
 Wymieniony powyżej przedmiot (lub przedmioty) niniejszej deklaracji jest zgodny z odnośnymi wymaganiami unijnego
- brawodawstwa harmonizacyjnego:6. Odwołania do odnośnych normzharmonizowanych, które zastosowano, lub
- do innych specyfikacji technicznych, w stosunku do których deklarowana jest zgodność:

- português (pt) Declaração de conformidade 1. Modelo do produto / número do produto / somente válido para o número de projeto:
 Nome e endereço do fabricante (2.1) e do seu mandatário (2.2):
- 3. A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante. Objeto(s) da declaração:
- 5. O(s) objeto(s) da declaração acima descrito(s) está(ão) em conformidade com a legislação aplicável de harmonização da União: 6. Referências às normas harmonizadas aplicáveis utilizadas ou às outras especificações técnicas em relação às quais é declarada a conformidade:

- română (ro) Declarație de conformitate 1. Modelul de produs / Număr produs / valabil numai pentru numărul proiectului:
 2. Denumirea și adresa producătorului (2.1) și a reprezentantului său autorizat (2.2): 3. Prezenta declaratie de conformitate este emisă pe răspunderea exclusivă a producătorului.4. Obiectul (obiectele) declarației:
- 5. Obiectul (obiectele) declaratiei descrise mai sus sunt în conformitate cu legislația relevantă de armonizare a Uniunii:
- 6. Trimiteri la standardele armonizate relevante folosite sau trimiteri la celelalte specificații tehnice în legătură cu care se declară
- conformitatea:

EU-Declaration of Conformity

(in accordance with ISO/IEC 17050-1)

MEU22001 Rev. 1

vyhlasuje:

slovenčina (sk)

Vyhlásenie o zhode 1. Model výrobku / číslo výrobku / platné len pre zíslo projektu:
 Meno/názov a adresa výrobcu (2.1) a jeho splnomocneného zástupcu (2.2):

Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na vlastnú zodpovednosť výrobcu.
 Predmet(-y) vyhlásenia:

Uvedený predmet či uvedené predmety vyhlásenia sú v zhode s príslušnými harmonizačnými právnymi predpismi Únie:

Odkazy na príslušné použité harmonizované normy alebo odkazy na iné technické špecifikácie, v súvislosti s ktorými sa zhoda

slovenscina (sl) Izjava o skladnosti 1. Model proizvoda / serijska številka proizvoda / veljavno samo za številko projekta: 2. Ine in naslov proizvajalca (2.1) ter njegovega poblaščenega zastopnika (2.2): Za izdajo te izjave o skladnosti je odgovoren izključno proizvajalec.
 Predmet(i) izjave:

slovenščina (sl)

 Fredmet() javećene izjave je (so) v skladu z ustrezno zakonodajo Unije o harmonizaciji:
 Sklicevanja na uporabljene ustrezne harmonizirane standarde ali sklicevanja na druge tehnične specifikacije v zvezi s skladnostjo, ki je navedena v izjavi:



suomi (fi) Vaatimustenmukaisuusvakuutus 1. Tuotemalli / tuotenumero / koskee vain projektinumeroa: 2. Valmistajan (2.1) ja valtuutetun edustajan (2.2) nimi ja osoite: Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomaisella vastuulla.
 Vakuutuksen kohde (kohteet): F. F. Hauduksen kohde (kohteet).
 F. Edellä kuvattu (kuvattu) vakuutuksen kohde (kohteet) on (ovat) asiaa koskevan unionin yhdenmukaistamislainsäädännön vaatimusten , mukainen (mukaisia): 6. Viittaus niihin asiaa koskeviin yhdenmukaistettuihin standardeihin, joita on käytetty, tai viittaus muihin teknisiin eritelmiin joiden perusteella vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu:

svenska (sv) Försäkran om överensstämmelse 1. Produktmodell / produktnummer / gäller endast för projektnummer: 2. Tillverkarens namn och adress (2.1) och dess auktoriserade representant (2.2): 3. Denna försäkran om överensstämmelse

Denna Torsakran om Overensstammerse utfärdas på tillverkarens eget ansvar.
 Föremålet/föremålen för försäkran ovan

överensstämmer med den relevanta harmoniserade unionslagstiftningen:

6. Hänvisningar till de relevanta harmoniserade standarder som använts eller hänvisningar till de andra tekniska specifikationer enligt vilka överensstämmelsen försäkras:

Published by Minebea Intec GmbH Meiendorfer Strasse 205 A | 22145 Hamburg, Germany Phone: +49.40.67960.303 | Email: info@minebea-intec.com www.minebea-intec.com

